

## **Bekanntmachungen der Departemente und Ämter**

---

**Eidgenössische Volksinitiative  
"Für eine gerechte Vertretung der Frauen in den Bundesbehörden  
(Initiative 3. März)"**

**Vorprüfung**

*Die Schweizerische Bundeskanzlei,*

nach Prüfung der am 27. August 1993 eingereichten  
Unterschriftenliste zu einer eidgenössischen Volksinitiative  
"Für eine gerechte Vertretung der Frauen in den Bundesbehörden  
(Initiative 3. März)",  
gestützt auf die Artikel 68 und 69 des Bundesgesetzes vom 17.  
Dezember 1976<sup>1</sup> über die politischen Rechte,

verfügt:

1. Die am 27. August 1993 eingereichte Unterschriftenliste zu einer eidgenössischen Volksinitiative "Für eine gerechte Vertretung der Frauen in den Bundesbehörden (Initiative 3. März)" entspricht den gesetzlichen Formen: Sie enthält eine Rubrik für Kanton und politische Gemeinde, in der die Unterzeichner stimmberechtigt sind, sowie für das Datum der Veröffentlichung des Initiativtexts im Bundesblatt, ferner Titel und Wortlaut der Initiative, eine vorbehaltlose Rückzugsklausel, den Hinweis, dass sich strafbar macht, wer das Ergebnis einer Unterschriftensammlung für eine Volksinitiative fälscht, sowie Namen und Adressen von mindestens sieben Urheberinnen und Urhebern der Initiative. Die Gültigkeit der Initiative wird erst nach ihrem Zustandekommen durch die Bundesversammlung geprüft.
2. Folgende Urheberinnen und Urheber sind ermächtigt, die Volksinitiative vorbehaltlos mit einfacher Mehrheit zurückzuziehen:
  1. Rosemarie Antille, 14b rue Monthéolo, 1870 Monthey VS
  2. Rosmarie Bär-Schwab, Breichtenstrasse 5, 3074 Muri bei Bern
  3. Christine Bietenhard Guthauser, Waldhöweg 29, 3000 Bern 25

<sup>1</sup> SR 161.1

Eidgenössische Volksinitiative

---

4. Dorothea Boesch-Pankow, Gellertstrasse 4, 9000 St. Gallen
  5. Rose-Marie Bröcking, La Colchide, 1880 Bex
  6. Christiane Brunner, 34 avenue Krieg, 1208 Genève
  7. Cécile Bühlmann, Guggistrasse 17, 6005 Luzern
  8. Simone Chapuis-Bischof, 8 avenue de Georgette, 1003 Lausanne
  9. Christine D'Souza, Kraftstrasse 11, 4056 Basel
  10. Verena Diener, Schmittengasse 371, 8414 Buch am Irchel ZH
  11. Eva Ecoffey, 3 route de la ferme, 1752 Villars-sur-Glâne
  12. Margrith von Felten, Totengässlein 7, 4051 Basel
  13. Irène Gardiol, 11 chemin des Graminées, 1009 Pully
  14. Barbara Geiser, Postgasse 28, 3011 Bern
  15. Christine Goll, Kornhausstrasse 34, 8006 Zürich
  16. Ruth Gonseth, Sonnhalde 3, 4410 Liestal
  17. Erica Hennequin, 21 Le Borbet, 2892 Courgenay
  18. Pia Hollenstein, Rorschacherstrasse 189b, 9000 St. Gallen
  19. Marie-Therese Larcher-Schelbert, Haldenstrasse 16, 8142 Uitikon ZH
  20. Ursula Leemann, Vollikerstrasse 31, 8133 Esslingen ZH
  21. Regula Mader, Rodtmattstrasse 53, 3014 Bern
  22. Marguerite Misteli, Vogelherdstrasse 21, 4500 Solothurn
  23. Gertrud Muff, Schosshaldenstrasse 12, 3006 Bern
  24. Cristiana Storelli, Via Ghiringhelli 5, 6500 Bellinzona.
3. Der Titel der eidgenössischen Volksinitiative "Für eine gerechte Vertretung der Frauen in den Bundesbehörden (Initiative 3. März)" entspricht den gesetzlichen Erfordernissen von Artikel 69 Absatz 2 des Bundesgesetzes vom 17. Dezember 1976 über die politischen Rechte.
4. Mitteilung an das Initiativkomitee: Komitee Frauen in den Bundesrat, Sekretariat: Frau Jacqueline Gottschalk, Postfach 632, 3000 Bern 25, und Veröffentlichung im Bundesblatt vom 21. September 1993.

7. September 1993

SCHWEIZERISCHE BUNDESKANZLEI  
Der Bundeskanzler:

François Couchevin

**Eidgenössische Volksinitiative**

**"Für eine gerechte Vertretung der Frauen in den Bundesbehörden  
(Initiative 3. März)"**

Die Volksinitiative lautet:

I

Die Bundesverfassung wird wie folgt geändert:

*Art. 4 Abs. 2, 4. und 5. Satz (neu)*

<sup>2</sup>... In allen Bundesbehörden, namentlich im Nationalrat, im Ständerat, im Bundesrat und im Bundesgericht, ist eine angemessene Vertretung der Frauen unter Berücksichtigung der jeweiligen Eigenheiten jeder Behörde gewährleistet. Das Gesetz sorgt für eine ausgewogene Vertretung der Frauen in den Verwaltungen, insbesondere in der allgemeinen Bundesverwaltung, in den Regiebetrieben und an den Hochschulen.

*Art. 73 Abs. 1<sup>bis</sup> (neu) und 2*

<sup>1bis</sup>Die Differenz zwischen der weiblichen und der männlichen Vertretung in einem Kanton beträgt nicht mehr als eins.

<sup>2</sup>Die Bundesgesetzgebung trifft über die Ausführung dieses Artikels die näheren Bestimmungen.

*Art. 80 Abs. 1, 2. und 3. Satz (neu) und Abs. 2 (neu)*

<sup>1</sup>... Jeder Kanton wählt eine Frau und einen Mann. In den geteilten Kantonen wählt jeder Landesteil eine Abgeordnete oder einen Abgeordneten.

<sup>2</sup>Die Ausführungsbestimmungen dieses Artikels sind Sache der kantonalen Gesetzgebung.

Art. 95

Die oberste vollziehende und leitende Behörde der Eidgenossenschaft ist ein Bundesrat, welcher aus sieben Mitgliedern besteht; mindestens drei von ihnen sind Frauen.

Art. 107

<sup>1</sup>Die Mitglieder des Bundesgerichtes und die Ersatzmitglieder werden von der Bundesversammlung gewählt. Bei der Wahl derselben soll darauf Bedacht genommen werden, dass alle drei Amtssprachen des Bundes vertreten seien. Der Anteil der weiblichen Mitglieder und Ersatzmitglieder beträgt je mindestens 40 Prozent.

<sup>2</sup>Das Gesetz bestimmt die Organisation des Bundesgerichtes und seiner Abteilungen, die Zahl der Mitglieder und Ersatzmitglieder, deren Amtsdauer und Besoldung.

II

Die *Uebergangsbestimmungen der Bundesverfassung* werden wie folgt ergänzt:

Art. 20 (neu)

Die Ausführungsbestimmungen sind innert fünf Jahren nach Annahme der Artikel 73 Absatz 2 und 80 Absatz 2 zu erlassen.

Art. 21 (neu)

<sup>1</sup>Bei der Gesamterneuerungswahl des Bundesrates und bei der Bestätigungswahl des Bundesgerichtes können Mitglieder, die vor der Annahme der geänderten Artikel 95 und 107 in diese Behörden gewählt worden sind, wiedergewählt werden, auch wenn die Anforderungen dieser Artikel nicht erfüllt sind.

<sup>2</sup>Bei Ersatzwahlen in den Bundesrat und ins Bundesgericht sind ausschliesslich Frauen wählbar, wenn sie nicht nach Artikel 95 beziehungsweise Artikel 107 vertreten sind.

# Zulassung zur Eichung von Wärme- und Warmwasserzählern

vom 21. September 1993

---

Gestützt auf Artikel 17 des Bundesgesetzes vom 9. Juni 1977 über das Messwesen und nach Artikel 10 der Verordnung vom 17. Dezember 1984 über die Qualifizierung von Messmitteln (Eichverordnung), haben wir die folgende Bauart zur Eichung zugelassen. Gegen diese ordentliche Zulassung können Betroffene binnen 30 Tagen seit der Eröffnung beim Eidgenössischen Amt für Messwesen, 3084 Wabern, schriftlich Einsprache erheben.

*Fabrikant: CALOFLEX AG, Volketswil (CH)*



Wärmerechner, Typ DATA CONTROLLER mit dazugehörigen Widerstands-Temperaturfühlern Pt100 als Teilgerät eines Wärmezählers. Zugelassene hydraulische Geber: System-Nummern ZW103 und ZW121.

Klasse 4

21. September 1993

Eidgenössisches Amt für Messwesen  
Der Direktor: Piller

6279

# Zulassung zur Eichung von Messapparaten für elektrische Energie und Leistung

vom 21. September 1993

Gestützt auf Artikel 17 des Bundesgesetzes vom 9. Juni 1977 über das Messwesen und Artikel 10 der Verordnung vom 17. Dezember 1984 über die Qualifizierung von Messmitteln (Eichverordnung) haben wir die folgende Bauart zur Eichung zugelassen. Gegen diese ordentliche Zulassung können Betroffene binnen 30 Tagen seit der Eröffnung beim Eidgenössischen Amt für Messwesen, 3084 Wabern, schriftlich Einsprache erheben.

*Fabrikant:* DANUBIA Zähler, Mess- und Regelanlagen GmbH, Wien (A)  
*Zulassungsinhaber:* Firma TECONTRA, Eberhard W. Eggert, Jona/SG



Statischer Messwandlerzähler zur Messung von Wirk- und Blindenergie für das 3-Phasennetz 3P+0 und 3P. Die Messwerke (für Wirk- oder Blindmessung) sind, je nach Typenzusatzbezeichnung, in einem Gehäuse kombiniert oder in verschiedenen Gehäusen untergebracht. Die Anzeige besteht aus Rollenzählwerken, die durch Schrittmotoren angetrieben werden.

Der Netzteil ist so ausgelegt, dass die Elektronik des Zählers auch bei Ausfall von bis zu zwei Phasen einwandfrei arbeitet.

Genauigkeitsklasse: 1

Typ: ELB7

$U_n$ :  $3 \times 230/400$ ,  $3 \times 63.5/110$  V

$3 \times 400$ ,  $3 \times 110$  V

$I_b(I_{max})$ : 0.2 (1.2) und 1(6) A

$f_n$ : 50 Hz

Zusatzeinrichtungen sowie  
weitere Informationen: Gemäss aktuellen Listen des Zulassungsinhabers

21. September 1993

Eidgenössisches Amt für Messwesen  
Der Direktor: Piller

6280

---

## Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

---

### Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit (Art. 10 ArG)

- Buchbinderei Schlatter AG, 3011 Bern  
ganze Buchbinderei  
bis 10 M, bis 10 F  
29. November 1993 bis 30. November 1996 (Erneuerung)
- Madag Maschinen- und Apparatebau Dietikon AG,  
8953 Dietikon  
Härtereie  
2 M, 2 F  
30. August 1993 bis auf weiteres (Aenderung)
- Armin Chr. Stooss AG, 8908 Hedingen  
Sägerei  
12 M  
16. August 1993 bis 17. August 1996 (Erneuerung)
- Armin Chr. Stooss AG, 8908 Hedingen  
Vergütereie  
8 M  
16. August 1993 bis auf weiteres (Aenderung und  
Erneuerung)

### Zweischichtige Tagesarbeit (Art. 23 ArG)

- Sarnatech Composites AG, 9215 Schönenberg a.d. Thur  
Produktion  
10 M oder F  
4. Oktober 1993 bis 5. Oktober 1996 (Erneuerung)
- Sarnatech Composites AG, 8570 Weinfeldern  
Produktion  
40 M oder F  
4. Oktober 1993 bis 5. Oktober 1996 (Erneuerung)
- Trösch Autoglas AG Ursenbach, 4937 Ursenbach  
Herstellung von Auto-Windschutzscheiben und anderen  
Bogengläsern  
bis 16 M, 4 F  
4. Oktober 1993 bis 11. Februar 1995 (Aenderung)
- Novex Ergonom AG, 6280 Hochdorf  
Malerei und Schweisserei  
8 M  
3. Januar 1994 bis 4. Januar 1997 (Erneuerung)

### Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- Armin Chr. Stooss AG, 8908 Hedingen  
Sägerei  
3 M  
15. November 1993 bis 19. November 1994

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

## Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurtengasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/29 50) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

---

## Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

---

### **Verschiebung der Grenzen der Tagesarbeit**

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 10 Abs. 2 ArG)

- Hegnauer Bäckerei AG, 8603 Hegnau  
Bäckerei  
11 M, 6 F  
29. August 1993 bis 31. August 1996 (Aenderung und Erneuerung)

### **Zweischichtige Tagesarbeit**

Begründung: Erledigung dringender Aufträge, wirtschaftliche Betriebsweise (Art. 23 Abs. 1 ArG)

- Biplast AG, 9220 Bischofszell  
Siebdruck in Sitterdorf  
4 M, 8 F  
19. Juli 1993 bis 7. Januar 1995 (Aenderung)
- Biplast AG, 9220 Bischofszell  
Kunststoff-Flaschen-Blaserei in Bischofszell und Sitterdorf  
4 M, 20 F  
22. August 1993 bis auf weiteres (Aenderung)
- Alcatel STR AG, 2542 Pieterlen  
Kleinrelais-Fertigung  
bis 20 M, bis 30 F  
27. September 1993 bis auf weiteres (Aenderung)

## Nachtarbeit oder dreischichtige Arbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 17 Abs. 2 und Art. 24 Abs. 2 ArG)

- Biplast AG, 9220 Bischofszell  
Kunststoff-Flaschen-Blaserei in Bischofszell  
und Sitterdorf  
bis 10 M  
22. August 1993 bis 24. August 1996 (Aenderung und  
Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Hegnauer Bäckerei AG, 8603 Hegnau  
Bäckerei  
bis 16 M  
29. August 1993 bis 31. August 1996 (Aenderung und  
Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Genossenschaft Migros Basel, 4142 Münchenstein  
Hausbäckerei in Füllinsdorf  
bis 4 M  
26. September 1993 bis 28. September 1996 (Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG
- Alcatel STR AG, 2542 Pieterlen  
Kleinrelais-Fertigung  
bis 20 M  
26. September 1993 bis 28. September 1996 (Aenderung und  
Erneuerung)  
Ausnahmebewilligung gestützt auf Art. 28 ArG

## Sonntagsarbeit

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 19 Abs. 2 ArG)

- Hegnauer Bäckerei AG, 8603 Hegnau  
Bäckerei  
bis 16 M  
29. August 1993 bis 31. August 1996 (Aenderung und  
Erneuerung)
- Boller, Winkler AG, 8488 Turbenthal  
Jacquard-Weberei  
bis 5 M  
3. Oktober 1993 bis 5. Oktober 1996 (Aenderung und  
Erneuerung)

## Ununterbrochener Betrieb

Begründung: technisch oder wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise (Art. 25 Abs. 1 ArG)

- Supermatic Kunststoff AG, 8610 Oster  
verschiedene Betriebsteile  
bis 24 M  
17. Oktober 1993 bis 19. Oktober 1996 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

## Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 55 Absatz 2 ArG und Artikel 44 ff. VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit, Abteilung Arbeitnehmerschutz und Arbeitsrecht, Gurtengasse 3, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 29 45/29 50) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

21. September 1993

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

Abteilung Arbeitnehmerschutz  
und Arbeitsrecht

## Vollzug des Bundesgesetzes über die Berufsbildung

Nachgenannten Personen sind auf Grund bestandener Prüfung folgende gesetzlich geschützte Titel gemäss den Bestimmungen der Artikel 51–57 des Bundesgesetzes vom 19. April 1978 über die Berufsbildung verliehen worden:

### Diplomierter Agent

von Burg Kurt, Bettlach  
Reber Stefan, Kiesen

### Diplomierter Bäcker-Konditor

Gämperle Urban, Ulisbach  
Hofstetter René, Baden

### Chef Bäcker mit eidgenössischem Fachausweis

Allenspach Peter, St. Moritz  
Aregger Daniel, Schachen LU  
Bachmann Roland, Zofingen  
Bähler Markus, Biel BE  
Bau Alfred, Frauenfeld  
Christen Walter, Matten bei Interlaken  
Gilgen Martin, Gelterkinden  
Godderidge Michael, Lenk im Simmental  
Heini Hans, Luzern  
Hug Beat, St. Gallen  
Liebi Bruno, Stüsslingen  
Lütolf Rudolf, Dietikon  
Maire Claude, Luzern  
Meyerhans Marcel, Walzenhausen  
Morger Peter, Neuhaus SG  
Naef Hans-Ulrich, Aetigkofen  
Nussbaumer Jürg, Oberägeri  
Odermatt Peter, Stans  
Ricklin Marianne, Frau, Langendorf  
Schindler Stefan Martin, Orpund  
Steinegger Eugen, Altendorf  
Steininger Stefan, Innertkirchen  
Volken Gafner Stefanie, Frau, Naters  
Zeier Ruth, Frau, Mellingen  
Zimmermann Markus, Obergösgen

### Diplomierter Bücherexperte

Achermann Roger, Zürich  
Ackermann Basil, Zürich  
Ackermann Charles, Volketswil  
Ackermann Daniel, Schlieren  
Aebischer Charles, Forch  
Aebischer Thomas, Widen  
Affentranger Suzanne, Frau, Steinhausen  
Alder Konrad, Rüfenacht BE  
Dell'Anna Fabio, Dübendorf  
Angele René, Fraubrunnen  
Appert-Boeglin Christina, Frau, Zürich  
Arias Nicolas, Untersiggenthal  
Arpagaus Andreas, Wettwil  
Artho Josef, Widen  
Auer Roland, Abtwil SG  
Bachmann Martin, Basel  
Balestra Michele, Zürich  
Baumann-Proff Gabriela, Frau, Meilen  
Baumer Roland, Oberengstringen  
Baumgartner Bruno, St. Gallen  
Bernasconi Vincent, Nidau  
Bielser Gerold, MuttENZ  
Bollin Guido, Biel BE  
Boner Urs, Winterthur  
Brawand Peter, Engelburg  
Britsch Beat, Zollikofen  
Bucher Daniel, St. Erhard  
Bühler Hansueli, Wattwil  
Burch Rudolf, Zug  
Burkhard Hans-Rudolf, Gwatt (Thun)  
Bussmann Herbert, Dietikon  
Caccia Stefano, Zürich  
Campiotti Marco, Dietikon  
Candrian Paul, Zürich  
Chanton Patricia, Frau, Zürich

Christeller David C., Therwil  
 Christen Edgar, Hünenberg  
 Darmstädter Gilbert, Brugg  
 Dudli Patrick, St. Gallen  
 Eggenberger Rolf, Gams  
 Eltschinger Bruno, Rheinfelden  
 Ernst Claudio, Wasterkingen  
 Etterli René, Urdorf  
 Fark-Grüninger Johannes, Zürich  
 Fässler Urs Peter, Aesch BL  
 Fischer Urs, Wettingen  
 von Flüe Hanspeter, Unterägeri  
 Forrer Markus, Baar  
 Fracassi Sandro N., Dottikon  
 Frei Urs, Unterkulm  
 Frei Werner, Kronbühl  
 Fuchs Bernhard, Adligenswil  
 Furger Ludwig, Reinach BL  
 Garo René, Rubigen  
 Gasser Christine, Frau, St. Gallen  
 Geiser Ulrich, Bern  
 Gerber Stefan, Zumikon  
 Gericke Katharina, Frau, Adliswil  
 Gfeller Markus, Langenthal  
 Giger Thomas, Ruggell (FL)  
 Gilgen Markus, Eiken  
 Giovanoli Arturo, Zürich  
 Glaab Stephan, Baar  
 Grimm Bernhard, Küsnacht ZH  
 Gubser Willi, Heiligkreuz (Mels)  
 Günter Peter, Cham  
 Haagmans Stephan, Zürich  
 Haller Erich, Ebertswil  
 Hartmann Heinz, Horw  
 Harzenmoser Claudia, Frau, Zürich  
 Heckendorn Stephan, Basel  
 Heid Peter, Aarau  
 Heierle Urs, Diessenhofen  
 Heini Stefan, Schenkon  
 Hersperger Rolf, Allschwil  
 Herzig Hanspeter, Seon  
 Hodel Daniel, Emmenbrücke  
 Höfliger Cornelia, Frau, Cham  
 Hohl Stephan, Worben  
 Huber Jakob, Freienstein  
 Huwyler Thomas, Baar  
 Illi Thomas, Samstagern  
 Imbach Gerhard, Auw AG  
 Imoberdorf Armin, Zürich  
 Jäger Markus, Goldach  
 Jauslin Daniel, Münchenstein  
 Joho Eduard, Mutschellen  
 Jost Christian, St. Gallen  
 Kaufmann René, Geuensee  
 Kempf Martin, Herrliberg  
 Kerényi Philipp, Köniz  
 Kessler Christian, Zürich  
 Kisker Hendrich, Zürich  
 Knüsel Andreas, Bern  
 Kratzer Andreas, Urdorf  
 Krüttli Stephan, Niedererlinsbach  
 Kunz Bruno, Basel  
 Kuonen Martin, Termen  
 Lachenmayer Roland, Solothurn  
 Lambert Barbara, Frau, Zürich  
 Lampert Andreas, Basel  
 Lampert Bernhard, Zürich  
 Lehmann Beat, Langenthal  
 Lienhard Mitin, Neukirch (Egnach)  
 Lippuner Werner, Rheinfelden  
 Loosli Henry, Hägendorf  
 De Luca Leonardo, Aesch bei  
 Neftenbach  
 Martin Daniel, Muttenz  
 Maurer Melchior, Reinach BL  
 Meienberg Martin, Zürich  
 Meier Rosmarie, Frau, Dachsen  
 Meister Johanna, Frau, Ligerz  
 Meli Dominik, St. Gallen  
 Monn Lucas, Thalwil  
 Morales Tony, Nidau  
 Müller Ronald, Dübendorf  
 Mützel Karin, Frau, Volketswil  
 Mützenberg Jürg, Rütihof bei Baden  
 Nietlispach Edwin, Littau  
 Nydegger Hans-Peter, Nidau  
 Ort Felix, Stäfa  
 Pattschull Peter, Uster  
 Pfister Jürg, Uster  
 Pfister Silvia, Frau, Kilchberg ZH  
 Pohle Daniel, St. Gallen  
 Ponti Franco, Baden  
 Ramseier Rolf, Pratteln  
 Rausenberger René, Lufingen  
 Rechsteiner Richard, St. Gallen  
 Rehmann Dominik, Aarau

Renggli Richard, Aarau  
Riesen Michael, Bern  
Riesen Stephan, Zürich  
Ritter Peter, Sumiswald  
Roggo Arno, Düringen  
Rohrman Dietmar, Oberbuchsitzen  
Rolli Jürg, Steffisburg  
Romero Javier, Winterthur  
Rosebrock Frank, Basel  
Säuberli Daniel, Oberkulm  
Säuberli Karl, Suhr  
Scherrer Robert, Uzwil  
Schiener Michael, Bettingen  
Schill Christoph, Geroldswil  
Schleiss Hansruedi, Stans  
Schmuckli Beat, Bern  
Schnider Jakob, Breite bei  
Nürensdorf  
Schunk Markus, Bassersdorf  
Schürmann Hugo, Luzern  
Seiler Markus, Oetwil am See  
Siegrist Louis, Zürich  
Sonderegger Paul, Baden  
Stark Roger, Mutschellen  
Steck Reiner, Greifensee  
Stocker Hanspeter, Zürich  
Stöckli Peter, Uetikon am See  
Streit Heinz, Thierachern  
Streule Maria, Frau, Wädenswil  
Strozzi Enrico, Zürich  
Suter Claudia, Frau, Schindellegi  
Thalmann Daniel, Thalwil  
Tihanyi Rudolf, Feldkirch (A)  
Tritschler Gerd, Basel  
Umbricht Reto E., Biberist  
Vils Johannes, Thalwil  
Vogel Heinz, Emmenbrücke  
Vogel Konrad, Widnau  
Vogler Markus, Zurzach  
Waeber Michael, Zürich  
Walser Wolfgang, Göfis (A)  
Waser Christian, Ennetbürgen  
Weber Ursula, Frau, Sissach  
Weder Bruno, Abtwil SG  
Weuste Stefan, Zürich  
Wicki Thomas, Steinhausen  
Widmer Dieter, Uetikon am See  
Wiederkehr Beat, Wädenswil

Wirz Hansjörg, St. Gallen  
Zanetti Hans-Martin, Untervaz  
Zanoni Reto, Zürich  
Zehnder Peter, Buchs ZH  
Zeller Markus, Liestal  
Zellweger Schnyder Rita, Frau,  
Säriswil  
Zellweger Urs, Herisau  
Zimmermann Monique, Frau,  
Schaffhausen  
Zulian Marc, Ebikon  
Zürcher Jürg, Sissach  
Zürcher Thomas, Hettlingen

### **Carrosseriespengler-Werkleiter mit eidgenössischem Fachausweis**

Bähler Jürg, Ganterschwil  
Bissig Markus, Zufikon  
Blum Roger, Ramsen  
Büchler René, Gossau SG  
Cannone Silvio, Dottikon  
Cathomen Markus, Breil/Brigels  
Cumerlotti Fabrizio, Muttenz  
Fiechter Hansjörg, Konolfingen  
Fuchs Hugo, Immensee  
Fuchs Werner, Elfingen  
Gianforte Alfonso, Bellach  
Grob Daniel, Zürich  
Hafner Heinrich, Birmensdorf ZH  
Hofer Thomas, Lyss  
Kaufmann Guido, Hochdorf  
Kenel Patrick, Walchwil  
Lanfranchi Adriano, Zürich  
Meier Peter, Hard bei Weinfelden  
Miraglia Angelo, Lüterkofen  
Müller Urs, Lengnau AG  
Petrino Salvatore, Oftringen  
Pirnstill Stefan, Küssnacht am Rigi  
Poppi Luciano, Greifensee  
Ruffin Stefan, Fislisbach  
Schmidlin Adrian, Rickenbach SO  
Stocker Ralph, Neerach  
Studer Markus, Riedholz  
Thalmann Herbert, Menznau  
Tschumi Paul, Zuchwil  
Walser Roger, Sevelen  
Wanner Rolf, Berikon

Wenger Patrick, Münchenstein  
Wettstein Thomas, Hinwil  
Wüest Roland, Horw  
Zenklusen Roger, Littau  
Zumbrunn Thomas, Wittinsburg  
Zurbuchen Robert, Bäch SZ

**Diplomierte Direktionsassistentin/  
Diplomierter Direktionsassistent**

Allmann Claudia, Frau, Gossau ZH  
Buck Hilde, Frau, Zürich  
Coendet Annelise, Frau, Zürich  
Feer Claudia, Frau, Ballwil  
Fuchs-Saray Claudia, Frau,  
Adligenswil  
Geering Karin, Frau, Zürich  
Geissmann Maureen, Frau,  
Wohlen AG  
Gimmel Jacqueline, Frau,  
Hombrechtikon  
Gredig Lucrezia, Frau, Zürich  
Häfliger Beatrice, Frau, Inwil  
Hansmann Brigitte, Frau,  
Gebenstorf  
Heiloo Susanne, Frau, Jona  
Hilfiker-Boller Brigitte, Frau,  
Urdorf  
Koefer Judith, Frau, Basel  
Landert Mirjam, Frau, Stäfa  
Pavletic Catherine-Anne, Frau,  
Au ZH  
Pflüger Christoph, Aarau  
Walti Franziska, Frau, Hornussen  
Wiget Suzanne, Frau, Küssnacht am  
Rigi  
Wirth Manuela, Frau, Freienbach

**Elektro-Kontrolleur  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Aeby Franz, Plaffeien  
Aegerter Alain, Biel BE  
Aerni Christoph, Bolken  
Ammann Roger, Hirzel  
Amsler Ernst, Liestal  
Amsler Roland, Dintikon  
Arn Stefan, Biel BE

Arnet Peter, Zürich  
Arnold Richard, Seedorf UR  
Arnold Stefan, Schattdorf  
Bachmann Fredi, Horgen  
Bader Patrick, Zuchwil  
Bader Robert, Hägendorf  
Bally Roger, Biel BE  
Baumann Urs, Münsingen  
Belotti Roberto, Schaffhausen  
Biderbost Markus, Siebnen  
Bischof Wendelin, Nesslau  
Blatter Daniel, Gossau SG  
Blattner René, Romanshorn  
Bloch Ralf, Wetzikon ZH  
Bollardini Paolo, Hochdorf  
Dal Bosco Mauro, Sursee  
Bossert Roger, Spreitenbach  
Brönnimann Bernhard, Düringen  
Brot Reto, Chur  
Brunner Roger, Oberentfelden  
Büchel Arthur, Ruggell (FL)  
Büchler René, Goldach  
Buschor Alex, Goldach  
Büttikofer Andreas, Buchrain  
Carli Hanspeter, Wetzikon ZH  
Cola Renato, Lenzerheide/Lai  
von Däniken Beat,  
Münchenbuchsee  
Dubach Fredy, Holderbank SO  
Dürig Hanspeter,  
Schönbühl-Urtenen  
Eberle René, Kaltbrunn  
Emmenegger Andy, Luzern  
Emmenegger Martin, Stäfa  
Ender Harald, Nendeln (FL)  
Etter Urs, Wil SG  
Frei Heiner, Auenstein  
Frischknecht Willi, Horn  
Frunz Daniel, Bühler  
Gabriel Rolf, Zürich  
Galli Leo, Wil SG  
Gansner Erich, Adliswil  
Gasser Peter, Alpnach Dorf  
Giger Arnold, Thörigen  
Gisi Stefan, Dottikon  
Glauser Robert, Ortschwaben  
Götschmann Josef, Heitenried  
Graf Bruno, Appenzell

Grieder Roger, Gelterkinden  
Grimm Pascal, Wettingen  
Güller Hansjörg, Würenlos  
von Gunten Marcel, Steffisburg  
Guntli Kurt, Zermatt  
Hafner Hans, Schötz  
Halter Roger, Roggwil TG  
Hänni Stefan, Spiez  
Hegi Bernhard, Wohlen AG  
Heiniger Jürg, Arbon  
Hengartner Reto, Oberriet SG  
Herzog Werner, St. Gallen  
Hirt Ulrich, Safnern  
Hofmann Marco, Gross  
Hug Michael, Vorderwald  
Hugener Werner, Stein AR  
Hurni Beat, Neuheim  
Hutter Ignaz, Kriessern  
Jäger Reinhard, Rechthalten  
Jenni Hansruedi, Studen BE  
Jud Peter, Maseltrangen  
Jud Thomas, Klotten  
Käser Manfred, Bösinggen  
Keller Martin, Ossingen  
Kiedaisch Reto, Brig-Glis  
Klaus Felix, St. Gallen  
Kluser Silvio, Altstätten SG  
Koch Christoph, Gossau SG  
Köhli Patrick, Nidau  
Krebs Stefan, Pfäffikon ZH  
Kretz Paul, Gelfingen  
Krummenacher Philipp, Luzern  
Kühn Peter, Reinach BL  
Kummer Daniel, Gattikon  
Langenegger Guido, St. Gallen  
Lehmann Frank, Konolfingen  
Lehner Egon, Saas Fee  
Leu Marcel, Schaffhausen  
Leutwyler Markus, Unterentfelden  
Locher Kassian, Rüti ZH  
Löffler Oliver, Suhr  
Loiudice Giulio, Schaffhausen  
Lorenz Reto, Lichtensteig  
Lustenberger Silvan, Wangen bei  
Dübendorf  
Luthiger Pirmin, Hünenberg  
Mani Simon, Weesen  
Maroni Mario, Aarau

Marra Giuseppe, Birsfelden  
Marti Erich, Basel  
Meletta Pierre, Winterthur  
Méroz Franz, Ittigen  
Meyer Walter, Winterthur  
Michele Antonio, Hombrechtikon  
von Moos Thomas, Winterthur  
Mosimann Jürg, Rüegsau  
Müller Heinz, Rohrmatt  
Mutti Rolf, Interlaken  
Nef Rolf, Teufen AR  
Neuhauser Robert, St. Gallen  
Oberhänsli Rolf, Utzenstorf  
Odermatt Markus, Ennetbürgen  
Odermatt Paul, Oberdorf SG  
Oesch Andreas, Oberriet NW  
Ogi Christoph, Zweisimmen  
Pauli Bruno, Rüslikon  
Peter Christoph, Illnau  
Pfaffen Hermann, Visp  
Probst Andreas, Fulenbach  
Raguso Celestino, Winterthur  
Reichmuth Martin, Oberiberg  
Reichmuth Roman, Ibach  
Reist Alfred, Zürich  
Rohner Urs, Zürich  
Röhrle Jachen, Scuol  
Rufin Urs, Wislikofen  
Sailer Hanspeter, Rüslikon  
Saladin Adrian, Liestal  
Schaller Bernhard, Burgstein  
Station  
Schenk David, MuttENZ  
Scherrer Andreas, Herisau  
Schertenleib Daniel, Riehen  
Schindler Heinz, Biel BE  
Schlegel Martin, Stans  
Schlegel Patrice, Heiden  
Schneeberger Raymond,  
Derendingen  
Schöb Marcel, Gossau SG  
Schraner Edgar, Sulz AG  
Schuler Beat, Sattel  
Schuler Paul, Zermatt  
Schumacher Beat, Valbella  
Schurtenberger Rudolf,  
Frauenkappelen  
Schurter Martin, Tann

Schurter Max, Steffisburg  
Schwalm Hansruedi, Rehetobel  
Senn Daniel, Zürich  
Sennhauser Josef, Zuzwil SG  
Soland Ernst, Trimbach  
Sommer Adrian, Zürich  
Sommerhalder Heinz, Gontenschwil  
Späti Daniel, Gerlafingen  
Steinegger Bruno, Horgen  
Steinger Bruno, Sursee  
Stettler Roy, Grenchen  
Stocco Francesco, Muhen  
Strozzega Roger, Lenzburg  
Studer Jürg, Oberrüti  
Süess Kurt, Netstal  
Sunier Claude Henri, Rüti ZH  
Toellner Michael, Konstanz (D)  
Ullmann Reto, Horn  
Unternährer Bruno, Steinhuserberg  
Varga Stefan, Gebenstorf  
Wenger Marcel, Grenchen  
Wettstein Bruno, Remetschwil  
Widmer Alex, Einsiedeln  
Wilde Hansjörg, Riehen  
Wüst Markus, Eien  
Wüthrich Marcel, Gossau SG  
Wüthrich Peter, Uetendorf  
Ziegler Walter, Walzenhausen  
Zurlo Soriano, Löhningen  
Zwahlen Heinz, Bern  
Zweifel Markus, Niederurnen

**Fachmann im Pisten-  
und Rettungsdienst  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Baumann Beni, Zermatt  
Burgener Hansrudolf, Grindelwald  
Erni Walter, Scuol  
Frutiger Ulrich, Lütschental  
Good Stephan, Vilters  
Graven Manfred, Zermatt  
Heimann Alexander, Hasliberg  
Hepting Martin, Lenzerheide/Lai  
Kernen Walter, Saas Fee  
Regli Rolf, Zermatt  
Schmid Anton, Adelboden  
Schuler Patrick, Müren

Schwery Moritz, Blatten bei Naters  
Stirnemann Beat, Ostermundigen  
Stucky Peter, Bettmeralp  
Thomann Roger, Brienz GR  
Tschanz Paul, Interlaken  
Vogel Alois, Untervaz

**Fahrrad- und  
Motorradmechanikermeister**

von Ah Josef, Hofstetten bei Brienz  
Bieri Hansjörg, Märstetten Dorf  
Erhart Othmar, Gerlafingen  
Götz Markus, Unterseen  
Koch René, Zürich  
Niggli Roland, Neuhausen am  
Rheinfall  
Pfister Emanuel, Kreuzlingen  
Ramsauer Harry, St. Gallen  
Simon Rolf, Bözen  
Tschumi Manfred, Zollikofen  
Untersander Suso, Widnau

**Fahrzeugkonstrukteur  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Dubach Markus, Ebikon  
Fehlmann Werner, Safenwil  
Grivel Claudio, Züberwangen  
Höchenberger Thomas, Wikon  
Innocenti Jean-Claude, Biberist  
Rusterholz Martin, Wädenswil  
Tüssli André, Baar

**Fahrzeugschlosser-Werkleiter  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Bisch Markus, Littau  
Eichholzer Rolf, Unterägeri  
Felix Markus, Braunau  
Imhof Martin, Ostermundigen  
Jost Urs, Lauterbach (A)  
Kreienbühl Martin, Zofingen  
Küchler Josef, Rohr AG  
Probst Peter, Müntschemier

**Feuerungsfachmann  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Bandi Markus, Burgdorf  
Baerlocher Roman, Winterthur  
Bärtsch Franz, Wettingen  
Brunner Walter, Sargans  
Bürgi Hanspeter, Zuzgen  
Dünki Markus, Pfungen  
Fäh Franzruedi, Benken SG  
Frei Andreas, Wolfertswil  
Furrer Richard, Amlikon  
Gasser Alfred, Thun  
Geisser Philipp, Gersau  
Hodel Peter, Lützelflüh  
Huber René, Frauenfeld  
Jucker Heinz, Rutschwil-Dägerlen  
Kessler Reto, Uster  
Kessler Toni, Regensdorf  
Künzler Guido, Thal  
Leuenberger Urs, Thun  
Lüscher Roland, Hirschthal  
Marty Bruno, Tann  
Mayer Reinhold, Frauenfeld  
Meister Roger, Grenchen  
Mert Faruk, Horgen  
Müller-Schmid Heinz, Wittnau  
Müller Kurt, Rorschacherberg  
Petignat Philippe, Biel-Benken BL  
Pfister Rolf, Schaffhausen  
Reggel Olaf, Wiesendangen  
Reinhardt Markus, Balsthal  
Rubin Hugo, Frutigen  
Schäfli Roman, Niederrohrdorf  
Schmid Roland, Lyss  
Sohn Peter, Liestal  
Sprecher Andreas, Buchs SG  
Tobler Marcel, Weiningen ZH  
Valier Peter, Landquart  
Widmer Theodor, Dällikon  
Wiederkehr Andreas, Kölliken  
Wüthrich Markus, Zuzgen  
Wyss Hans-Rudolf, Studen BE  
Zehnder Herbert, Schaffhausen

**Feuerungskontrolleur  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Abt Michel, Münchenstein  
Abbühl Fritz, Frutigen  
Allemann René-André, Seuzach  
Baumgartner Markus, Kronbühl  
Brun Niklaus, Hasle LU  
Frischknecht Werner, Sutz-Lattrigen  
Gähler Martin, Teufen AR  
Gasser Marcel, Winterthur  
Gautschi Alfred, Moosseedorf  
Graf Johannes, Horgen  
Huber Ferdinand, Malters  
Jegen Kilian, Ittigen  
Jörg Anton, Luterbach  
Kast Christian, Teufen AR  
Keller Hanspeter, Altendorf  
Keller Urs, Winterthur  
Knöpfel Daniel, Oberuzwil  
Langenegger Bruno, Rudolfstetten  
Leuenberger Peter, Attiswil  
Lohri Hans-Ulrich, Heiden  
Loos Hans-Georg, Ins  
Lüthy Thomas, Gerlafingen  
Marbacher Peter, Nebikon  
Marti Walter, Solothurn  
Messerli Hans-Ulrich, Schüpfen  
Näf Roman, Waldkirch  
Perner Franz, Schlieren  
Pousaz Stefan, Visp  
Rentsch Daniel, Binningen  
Reuter Walter, Schaffhausen  
Rickli Hans, Hagneck  
Rieben Kurt, Lengnau bei Biel  
Roth Rolf, Brittnau  
Rubin Martin, Wimmis  
Rüegsegger Hans, Frauenkappelen  
Schallenberg Hans-Ulrich, Därligen  
Schär Andreas, Grosshöchstetten  
Schneeberger Marcel, Solothurn  
Schneiter Jean-Louis, Oberstocken  
Schüpbach René, Schliern bei Köniz  
Sommer Max, Bollodigen  
Städeli Samuel, Hombrechtikon  
Trachsler Stephan, Wallisellen  
Trüssel Gerhard, Grünen  
Ulmann Heinrich, Cham

Walther Bernhard, Wohlen  
bei Bern  
Widmer René, Thörishaus  
Winter Andreas, Unterendingen  
Wyssen Hans-Ulrich, Schwarzenegg  
Zünd René, Altstätten SG

**Flight Attendant  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Abfalter Gabriele, Frau, Wabern  
Achermann Ruth, Frau,  
Oberembrach  
Aigner Claudia, Frau, Steinhausen  
Alpiger Heidi, Frau, Nürensdorf  
Altermath Michèle, Frau, Kloten  
Altorfer Cornelius, Nürensdorf  
Amadò Francesca, Frau, Kloten  
Ambühl Karin, Frau, Zürich  
Amgwerd Paul, Dielsdorf  
Ammann Benno, Winkel bei Bülach  
Andres Brigitte, Frau, Roggwil BE  
Angst Sylvia, Frau, Zufikon  
Arigoni-Walters Pia, Frau, Zürich  
Arndt Suzanne, Frau, Horw  
Arnold Beatrice, Frau, Zürich  
Bachmann Hanspeter,  
Niederrohrdorf  
Badertscher-Schneider Gabriele  
Susanne, Frau, Kollbrunn  
Baggenstos Ruth, Frau, Winkel bei  
Bülach  
Ballmer Sabina, Frau, Oberglatt ZH  
Banholzer Ursula, Frau, Zürich  
Barben Andreas, Frauenfeld  
Barell Clara-Maria, Frau,  
Glattbrugg  
Bassin-Antille Isabelle, Frau,  
Endingen  
Baumann Urs, St. Gallen  
Baumeler Prisca, Frau, Dietlikon  
Baumgartner Robert, Dübendorf  
Bennet Josef, Hospental  
Benz Romeo, St. Gallen  
Bernasconi Sylvia, Frau, Höfen bei  
Thun  
Berz Ina, Frau, Oberembrach  
Besmer Evelyne, Frau, Cham

Bickel-Knecht Christina, Frau,  
Bassersdorf  
Bigler Esther, Frau, Rumisberg  
Bischoff Rolf, Steinmaur  
Blattner-Tanner Brigitta, Frau,  
Buchs AG  
Blattner Markus, Zürich  
Blöchlinger Maya, Frau, Zug  
Blumenthal-Monciardini Gabriella,  
Frau, Riedt bei Neerach  
Brand Erika, Frau, Winkel bei  
Bülach  
Brandes Nicole, Frau,  
Erlenbach ZH  
Brechtbühl Christa, Frau, Zürich  
Broder Cosima Maria, Frau,  
Ulisbach  
Brosy Urs, Hüttwilen  
Brügger Ursula, Frau, Wetzikon ZH  
Brunner-Musits Monica Beatrice,  
Frau, Bassersdorf  
Bucher-Grendelmeier Edith, Frau,  
Oberwil bei Nürensdorf  
Bühler Margrit, Frau, Bassersdorf  
Bühler René, Zürich  
Burger Karin J., Frau, Zürich  
Bürgi-Gogel Christine, Frau, Möhlin  
Burri Elisabeth, Frau, Riedt bei  
Neerach  
Cabalzar Toni, Zürich  
Caldart René, Zürich  
Canevascini Era, Frau, Luzern  
Cantieni Robert, Rorbas  
Chamot Anne-Lise, Frau, Kloten  
Chapuis Françoise, Frau, Herrliberg  
Crociani Martin, Zürich  
von Dach Josette, Frau, Watt  
Däppen-Hoegger Vreni, Frau,  
Schliern bei Köniz  
Decarli Luca, Birr  
Deutsch Irene, Frau, Winterthur  
Mc Donald-Lacher Sandra, Frau,  
Adliswil  
Dreer Nicole Bernadette, Frau,  
Affoltern am Albis  
Drittenbass Joerg, Bülach  
Drittenbass-Zahnd  
Marie-Antoinette, Frau, Bülach

Eberle Pia Maria, Frau, Niederuzwil  
 Eggimann Rita, Frau, Thalwil  
 Egli-Bachmann Claudia, Frau,  
 Wädenswil  
 Eidam Elisabeth, Frau, Greifensee  
 Elsener Alfred, Brütten  
 Engeler Esther, Frau, Niederwil SG  
 Erni Andrea, Frau, Rickenbach bei  
 Wil  
 Fankhauser Hanspeter, Winkel bei  
 Bülach  
 Finger Susanne, Frau, Bülach  
 Fischbacher Rolf, Effretikon  
 Flach Ursula, Frau, Zürich  
 Flügel Regina, Frau, Winkel bei  
 Bülach  
 Forrer Elisabeth, Frau, Eglisau  
 Frei Martin Urs, Bern  
 Fröscher Christian, Basel  
 Frossard Laurette, Frau, Wallisellen  
 Fusaro Roberto, Bassersdorf  
 Gabathuler Elisabeth, Frau,  
 Effretikon  
 Gachoud Agnès, Frau, Zürich  
 Gaechter Renate, Frau, Uesslingen  
 Gantenbein Alice, Frau, Winkel bei  
 Bülach  
 Gantenbein Christian, Eglisau  
 Gasser Daniela, Frau, Nunningen  
 Geissbühler Urs, Kloten  
 Gertsch Therese, Frau, Wengen  
 Giedemann Miriam, Frau,  
 Wettingen  
 Gisler Eva, Frau, Zug  
 Glauser Markus, Bülach  
 Gnotke Jörg, Frauenfeld  
 Goffinet Marie-Danièle, Frau,  
 Bachenbülach  
 Grädel Beatrice, Frau, Wallisellen  
 Graf Bruno Alexander, Bern  
 Gremion Emile, Effretikon  
 Grüter-Muff Edith, Frau,  
 Glattbrugg  
 Gschwend-Kruijswijk Ingrid J. C.,  
 Frau, Wettingen  
 Guggi Doris, Frau, Hittnau  
 Guggi Martin, Hittnau  
 Guignard Eric, Kloten  
 Güller Esther, Frau, Adlikon bei  
 Regensdorf  
 Gunsch Werner, Kloten  
 Guntern Bernard, Bern  
 Gutscher Ursula, Frau, Zürich  
 Hablützel Franz, Schaffhausen  
 Haefeli-Hauri Brigitte, Frau, Zürich  
 Hainz Barbara, Frau, Bassersdorf  
 Haldemann-Steiner Nicole, Frau,  
 Jegenstorf  
 Haldimann Erich, Bassersdorf  
 Halter-Fischer Simone, Frau,  
 Tegerfelden  
 Halter Ursula, Frau, Kloten  
 Härri-Burkhard Regula, Frau,  
 Oberwil BL  
 Häsler Helene, Frau, Stallikon  
 Hasler Madlaina, Frau, Basel  
 Haueter Verena, Frau,  
 Schwendibach  
 Hauswirth Valérie Véronique, Frau,  
 Kloten  
 Häusler Yvonne, Frau, Glattbrugg  
 Heer Heidemarie, Frau,  
 Schlattigen  
 Heidelberg Regula, Frau, Kloten  
 Heimann Richard, Zürich  
 Helfenstein Sabine, Frau, Ruswil  
 Herzig Stéphanie, Frau, Bülach  
 Heynen Yvonne, Frau, Kloten  
 Hilfiker Christine, Frau,  
 Aathal-Seegräben  
 Hintz Erika, Frau, Baden  
 Hobi-Lipp Danièle, Frau,  
 Effretikon  
 Hochuli Erich, Aarau  
 Hofer-Boss Margrit, Frau, Köniz  
 von Hoffmann Claire, Frau,  
 Birrhard  
 Hollinger Brigitte, Frau, Basel  
 Hösli Monika, Frau, Schänis  
 Huber Gabriella, Frau, Grenchen  
 Hügin-Dürr Christa, Frau,  
 Tentlingen  
 Hungerbühler Rebecca Angela,  
 Frau, Neerach  
 Hunn Brigitte Véronique, Frau,  
 Glattbrugg

Hunziker Bettina, Frau, Watt  
Iglesias Sylvia, Frau, Kloten  
Inhelder-Genähr Jutta, Frau,  
St. Gallen  
Iselin Daniela, Frau, Rapperswil SG  
Iten-Kloos Margrit, Frau, Salenstein  
Jaisli-Cattaneo Silvana, Frau,  
Arisdorf  
Jans Kathrin, Frau, Obfelden  
Joerg Caroline, Frau,  
Schönbühl-Urtenen  
Jordi Barbara, Frau, Seengen  
Jungi-Würmli Marianne, Frau,  
Regensberg  
Kägi Regine, Frau, Winterthur  
Kälin Agnes, Frau, Einsiedeln  
Kälin Beatrice, Frau,  
Münchenbuchsee  
Kälin Marianne, Frau, Trachslau  
Kaspar-Plüss Renate, Frau,  
Mellingen  
Kausche-Bütler Sibylle, Frau,  
Winterthur  
Kenel-Hänsli Marie-Louise, Frau,  
Sissach  
Kleewein Helmut, Oberhasli  
Kleiner Urs, Scherz  
Klingler Susan, Frau, Winkel bei  
Bülach  
Klossner Willy, Zürich  
Knüsel Sandra, Frau, Zürich  
Koch Lucia, Frau, Gräslikon  
Koller Isabelle, Frau, Zollikerberg  
Kottmann-Marty Esther, Frau,  
Affoltern am Albis  
Krebs Urs, Zürich  
Künzi Renate, Frau, Belp  
Künzle Stefan, St. Gallen  
Kuser Susanne, Frau,  
Unterengstringen  
Laskowski Staehlin Angela  
Christine, Frau, Kindhausen ZH  
Leemann Beat, Brüttisellen  
Leiber Jean-Pierre, Adlikon bei  
Regensdorf  
Leser-Klaus Patricia, Frau, Basel  
Leu Renate, Frau, Rafz  
Leuenberger Antonia, Frau, Kloten

Lieb Caroline, Frau, Kloten  
Lienhard Gabriele, Frau, Suhr  
Linder Susanna Katharina, Frau,  
Gwatt (Thun)  
Litschi-Vonesch Brigitte, Frau,  
Thalwil  
Locher Esther, Frau, Spreitenbach  
Loosli Urs, Lufingen  
Lucek Sven, Neunkirch  
Luethi-Graf Karin, Frau, Rüdlingen  
Lumpert Markus Hans,  
Erlenbach ZH  
Manser Luzia, Frau, Kloten  
Marbach Christoph, Ostermundigen  
Marty-Oeggerli Franziska, Frau,  
Affoltern am Albis  
Marugg Giacomini, Lufingen  
Mathys Friedrich, Bachenbülach  
Meidinger-Schreiber Ursula, Frau,  
Riehen  
Meier Gabriela, Frau, Wallisellen  
Meier-Schmutz Susanne, Frau,  
Bassersdorf  
Meier-Tobler Karin, Frau,  
Niederhasli  
Meier Urs, Buchberg  
Meile Kurt, Kloten  
Meister Marianne, Frau, Biel BE  
Mennet Janine, Frau, Kloten  
Mikes Corinne Isabelle, Frau,  
Dietikon  
Mohr Pascale, Frau, Schwerzenbach  
Moning Roland W., Nidau  
Monney Daniel, Flaach  
Monney Elisabeth, Frau, Flaach  
Mooij Michael K. J., Wasterkingen  
von Moos Regula, Frau,  
Tagelswangen  
Moser Daniel, Kloten  
Moser Doris, Frau, Stettfurt  
Mühlethaler Urs, Bubendorf  
Müller André, Oberglatt ZH  
Müller Marianne, Frau,  
Schaffhausen  
Müller Sonja Andrea, Frau,  
Liebefeld  
von Muralt Jürg, Forch  
Näf Roland, Zürich

Nese-Künzli Susanne, Frau,  
 Rheinfelden  
 Neumayer Helga, Frau,  
 Schaffhausen  
 Nick Heidi, Frau, Cham  
 Niederer Rudolf, Seuzach  
 Niggli Riet, Embrach  
 Noth-Leuba Mireille, Frau,  
 Neftenbach  
 Obrecht Tumai, Winterthur  
 Panisch Karin, Frau, Hüttwilen  
 Perotti Karin, Frau, Olten  
 Perrin François, Winkel bei Bülach  
 Peter Kurt, Oberhasli  
 Pfaff Marianne, Frau, Zürich  
 Pfenninger Mathys Irene, Frau,  
 Kloten  
 Philipp Claudia, Frau, Winterthur  
 Piazza Giuliano, Brütten  
 Pütz Eveline, Frau, Brütten  
 Quinter Rolf, Zürich  
 Radtke Simone, Frau, Adliswil  
 Rauner Erica, Frau, Neuhausen am  
 Rheinfall  
 Ravioli Edo Silvano, Ermatingen  
 Ravioli-Grütter Ursula, Frau,  
 Ermatingen  
 Reichmuth Annamarie, Frau,  
 Kloten  
 Renfer-Becker Patricia, Frau,  
 Windlach  
 Renfer Willy, Windlach  
 Richiger Barbara Theresa, Frau,  
 Zürich  
 Richter Annelies, Frau, Kloten  
 Ricklin Susanna, Frau, Richterswil  
 Riedo Gabriele Anna, Frau,  
 Wohlen AG  
 Riethmann Patrizia, Frau,  
 Pfäffikon ZH  
 Ris Ursula, Frau, Vilters  
 Ritzmann Daniel, Hinwil  
 Roser Mark-James, Wetzikon ZH  
 Ruchenstein Monique, Frau, Zürich  
 Ruf Hans, Bülach  
 Ruth Danielle, Frau, Künten  
 Rütschi Alexandra, Frau,  
 Greifensee

Rüttimann-Küttel Brigitte, Frau,  
 Winterthur  
 Rüttimann Richard, Nesselbach  
 Sacgesser Maurice, Zürich  
 Sallmann Karin, Frau, Bottmingen  
 Saluz Christine, Frau, Kloten  
 Samarasinghe Tanya Shiranee, Frau,  
 Winterthur  
 Samperi-Röllin Margrit, Frau,  
 Küsnacht ZH  
 Schatzmann Dettling Masumi, Frau,  
 Zürich  
 Schaufelberger-Govcrs Jacqueline,  
 Frau, Brüttsellen  
 Schaumann-Holsboer Noline,  
 Frau, Mönchaltorf  
 Schellhammer Brigitte, Frau,  
 Neunkirch  
 Scherrer Therese, Frau, Kloten  
 Scherz-Zumstein Agnes, Frau,  
 Reidermoos  
 Schlatter Walter, Kloten  
 Schluop-Frischknecht Susanne,  
 Frau, Moosseedorf  
 Schlumpf-Zehnder Franziska, Frau,  
 Ellikon an der Thur  
 Schmid Alphons, Kloten  
 Schmid-Schuler Rosmarie, Frau,  
 Bassersdorf  
 Schmied André, Tagelswangen  
 Schnell Annemarie, Frau,  
 Bachenbülach  
 Schnüriger Toni, Zürich  
 Schulz Sabine, Frau, Biel BE  
 Schumacher Birte, Frau, Zürich  
 Schuppli Beatrice, Frau, Zürich  
 Schweizer-Maeder Gabriela, Frau,  
 Boll  
 Seipel Elisabeth, Frau, Seuzach  
 Siegrist Claudia, Frau, Dübendorf  
 Speck Claudia, Frau, Stadel bei  
 Niederglatt  
 Speich-Christen Iris, Frau, Zürich  
 Spitzer Karl, Kloten  
 Spörri Yvonne, Frau, Frauenfeld  
 Stabile-Noser Esther, Frau, Riedern  
 Stahel-Gremaud Jacqueline, Frau,  
 Täuffelen

Stalder Urs, Neuhausen am  
Rheinfall  
Stämpfli Bettina, Frau, Dielsdorf  
Steiner Brigitte, Frau, Oberembrach  
Steiner-Wachter Verena, Frau, Bern  
Stenz-Pompili Jeannine, Frau,  
Adliswil  
Stiefel Nadja, Frau, Winterthur  
Stieger Christine, Frau, Zürich  
Stohler Sandra, Frau, Glattbrugg  
Stoller Gisela, Frau, Fislisbach  
Strasser Gabriela, Frau, Mollis  
Streit Marco, Bassersdorf  
Strub-Müller Antoinette, Frau,  
Dällikon  
Stucki Jocelyne, Frau, Zürich  
Suter-Woodtli Christine, Frau,  
Ennetbaden  
Sutter Bruno, Basel  
Tanner-Hungerbühler Anita, Frau,  
Weinfelden  
Terraz-Lustenberger Rita, Frau,  
Oberengstringen  
Theilkäs Ursula, Frau, Rorbas  
Tobler Isabel, Frau, Kilchberg ZH  
Trinkler Rita, Frau, Horgen  
Tröndle-Langenegger Verena, Frau,  
Dogern (D)  
Tschumi Hans-Jörg, Kloten  
Unternährer Erika, Frau, Kloten  
Urfer Thomas, Mellikon  
Ursprung Corinne, Frau, Zürich  
Völlmin-Würsch Doris, Frau, Liestal  
Wächli-Küng Sabine, Frau, Jens  
Wagdi Peter, Glattbrugg  
Wagner-Schneebeli Erica, Frau,  
Zürich  
Wahli Sibylle, Frau, Zürich  
Walter Monique, Frau, Löhningen  
Warnez-Ryser Elisabeth, Frau,  
Gockhausen  
Weidmann Elisabeth, Frau, Höri  
Weiland Catherine, Frau, Zürich  
Wermelinger Iris, Frau, Gutenswil  
Wetli Cécile, Frau, Burgdorf  
Widmer Manfred, Rorbas  
Widmer-Bolli Monika, Frau,  
Boppelsen

Wigger-Bucher Christine, Frau,  
Luzern  
Wirth Margrit, Frau, Zürich  
Wüthrich Heinz, Effretikon  
Wüthrich-Brunner Susanne, Frau,  
Adliswil  
Wüthrich Yvonne, Frau, Urdorf  
Wüst Brigitte, Frau, Dübendorf  
Zedi-Hürzeler Anita, Frau, Basel  
Zehnder Maya, Frau, Zollikerberg  
Zimmermann Katja, Frau,  
Glattfelden  
Zoller-Keller Louise, Frau,  
Winterthur  
Zumstein Markus Andreas,  
Langenthal  
Zurbuchen Bianchi Barbara, Frau,  
Olten  
Zwarthoed Käthi, Frau, Hettlingen  
Zweifel Gabriela, Frau, Embrach  
Zwicky Ruth, Frau, Unterhörstetten

### **Diplomierter Handelsreisender**

Altmann Michael, Kaiseraugst  
Baumgartner Stefan, Altnau  
Brunner Hans-Peter, Oensingen  
Cadosch Carlo, Basel  
Chatelain Peter, Courtaman  
Elmer Hanspeter, Horgen  
Fluri Thomas, Olten  
Friedli Peter, Münchenstein  
Geissberger Roger, Basel  
Geissbühler Markus, Reinach BL  
Glanzmann Kurt, Walliswil bei  
Wangen  
González José, Dielsdorf  
Graf Benno, Wädenswil  
Graf Walter, Herrliberg  
Hösli Hanspeter, Adlikon bei  
Regensdorf  
Javet Hans-Rudolf, Lyss  
Kiefer Martin, MuttENZ  
Krebs Stefan, Moosseedorf  
Kugler Tanja, Frau, Allschwil  
Kym Jolanda, Frau, Vordemwald  
Kästli Benno, Bern  
Marzetti Alfredo, Ettingen

Meichtry Severin, Zürich  
Michel Dominik, Basel  
Mohler Erik, Binningen  
Möschli Urs, Reinach BL  
Orler Stefan, Neuendorf  
Pauli Bruno, Bern  
Pittet Beat, Dotnacht  
Raas Hans-Peter, Kreuzlingen  
Rellstab-Hartmann Doris, Frau,  
Grüningen  
Salvisberg Thomas, Baar  
Schmid Roman, Glattbrugg  
Schönenberger Daniel, Rothrist  
Schöpfer Willi, Basel  
Schürch Thomas, Rothrist  
Sigrist William, Wilchingen  
Sommerhalder Thomas,  
Strengelbach  
Stalder Peter, Meisberg  
Stauffer Rudolf, Steffisburg  
Viotto Claudio, Bottmingen  
Wey Lukas, Zürich  
Wittwer Jürg, Bern

### **Diplomierte Haushalleiterin**

Ackermann-Gerber Regina, Frau,  
Waldenburg  
Albisser-Betschart Ursula, Frau,  
Aldorf UR  
Ammann-Knecht Margrith, Frau,  
Nesslau  
Arrulo-Kuni Theres, Frau, Liestal  
Balsiger-Martensson Monika, Frau,  
Bern  
Bänziger-Anhorn Edith, Frau,  
Wolfhalden  
Bär-Knaus Annakäthi, Frau,  
Gossau SG  
Baumgartner-Fetz Elisabeth, Frau,  
Herisau  
Berchtold-Gisler Margrith, Frau,  
Sarnen  
Bircher-Zollinger Verena, Frau,  
Häggingen  
Bleuler-Bodmer Heidi, Frau,  
Wolfhausen

Brunner-Schwammberger Marianne,  
Frau, Rombach  
Bucher-Zemp Ursula, Frau, Kerns  
Buchwalder-Hirt Cécile, Frau,  
Trubschachen  
Bürgler Gertrud, Frau, Lauerz  
Christen-Haug Brigitte, Frau,  
Unterefelden  
Denzler-Häberli Regula, Frau,  
Bazenheid  
Dévaud Gabriela, Frau, Thun  
Disch-Turunen Pirjo Helena, Frau,  
Riehen  
Dunkel-Bähler Trudi, Frau,  
Mettmenstetten  
Essig-Weber Renate, Frau, Frick  
Frei-Honegger Anna, Frau,  
Degersheim  
Gasser-Ambühl Renate, Frau,  
Sarnen  
Gehrig-Hammerschlag Ruth, Frau,  
Zürich  
Geiser-Schneider Eva, Frau,  
Lungern  
Geissler-Herrmann Rita, Frau,  
St. Gallen  
Gisler-Enz Ruth, Frau, Bottighofen  
Glaus-Schmuki Eliane, Frau,  
Eschenbach SG  
Guebey-Hohl Marianne, Frau,  
Kriens  
Hediger-Asprion Astrid, Frau, Basel  
Heinzer Gabi, Frau, Illgau  
Hürlimann Claudia Andrea, Frau,  
Ruggell (FL)  
Kaiser-Lingg Ursula, Frau,  
Schaan (FL)  
Kammermann-Inauen  
Marie-Louise, Frau, Wil SG  
Keller-Deuber Cornelia, Frau,  
Brunnen  
Kindlimann Karin, Frau, Meilen  
Kramis-Ottiger Maria, Frau,  
Rothenburg  
Künzle-Fässler Elisabeth, Frau,  
Engelburg  
Laimbacher Brigitta, Frau,  
Seewen SZ

Leemann-von Moos Denise, Frau,  
Filzbach  
Lendenmann-Sommer Ursula, Frau,  
St. Gallen  
Lerf-Wallner Brigitte, Frau,  
Gossau ZH  
Lueger-Bossi Katharina, Frau, Frick  
Marty-Imhof Doris, Frau, Buochs  
Meli-Holdener Louise, Frau, Schwyz  
Merz-Stettler Ursula, Frau,  
Winterthur  
Meyer-Bütikofer Franziska, Frau,  
Langnau im Emmental  
Mosimann-Favre Mary-Laure, Frau,  
Büsserach  
Müller Theres, Frau,  
Niederbuchsitzen  
Muxel Hildegard, Frau, Vaduz (FL)  
Naegeli Hederic Marija, Frau,  
Mellingen  
Nidecker-Brönnimann Pirkko, Frau,  
Basel  
Paoli Walti Lucia, Frau,  
Ebnat-Kappel  
Rienth-Schnyder Alice, Frau,  
Kesswil  
Roth-Kempfer Rosmarie, Frau,  
Malters  
Roth Vroni, Frau, Uznach  
Rütsche-Brändle Cornelia, Frau,  
Sirnach  
Schälin Christina, Frau, Emmetten  
Schnyder-Zimmermann Anna  
Marie, Frau, Rheinfelden  
Schranner Monika, Frau, Wil AG  
Steiner Elvira, Frau, Uetikon am  
See  
Steinmann-Zemp Claire, Frau,  
Schötz  
Stutz-Kuhn Ursula, Frau,  
Oberbottigen  
Tobler-Künzle Rosmarie, Frau,  
Winterthur  
Trüb Elisabeth, Frau, Bern  
Tschamper Myrtha, Frau,  
Zuzwil BE  
Wächter-Riedmann Brunhilde,  
Frau, Vaduz (FL)

Wäfler-Baumberger Marlies, Frau,  
Lommis  
Wagner Barbara, Frau, Güttingen  
Wagner-Bischof Edith, Frau,  
Gossau SG  
Weber-Keller Margrit, Frau,  
Laupen ZH  
Weber-Riederer Margrit, Frau, Uster  
Weibel-Degen Regula, Frau,  
Hergiswil NW  
Weiss-Mauron Rosmarie, Frau,  
Therwil  
Würms Antonia, Frau, Ramsen  
Wüst Heidi, Frau, Thal

**Hauswart  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Adler Peter, Zürich  
Angst Peter, Schlieren  
Auer Johann Andreas, Zürich  
Bärtschi Markus, Dulliken  
Baumberger Markus, Effretikon  
Belloli André, Frick  
Bugger Peter, Diegten  
Bigler Hans-Jürgen, Dietlikon  
De Bonis Luigi, Brüttisellen  
Bortoluzzi Bruno Eugen,  
Wohlen AG  
Bösch Christian, Ennetbühl  
Cairolis Mario, Meltingen  
Dittli Werner, Silenen  
Eberwein Hans-Rudolf, Effretikon  
Eicher Anton, Lichtensteig  
Engi Roman, Chur  
Fischer Johann, Neuenkirch  
Frey-Merz Beat, Gontenschwil  
Frey Roger, Thalwil  
Geiger Thomas, Saland  
Geissler Karl, Zürich  
Gerardi-Thür Debora, Frau, Au ZH  
Gisler Otto, Zürich  
Hafner-Winstörfer Reto, Balsthal  
Hämmig Alfred, Fehraltorf  
Helbling Robert, Russikon  
Helbling Walter, Winterthur  
Heun Wilhelm, Büllach  
Hoppe Kurt, Dietlikon

Hunziker René, Effretikon  
 Iten Werner, Jona  
 Jezler Roland, Zürich  
 Kaufmann Jakob, Urdorf  
 Kindle Wolfgang, Triesen (FL)  
 Kistler Gabriel, Gattikon  
 Koradi Robert, Rapperswil SG  
 Künzi Alfred, Worb  
 Langensand Christoph, Fisingen  
 Leibundgut Hans, Arth  
 Maurer-Gnägi Elisabeth, Frau,  
 Worben  
 Meier Othmar, Zug  
 Mensah-Dadzie Joseph, Illnau  
 Morger Bernhard, Oberglatt ZH  
 Muff Franz, Hedingen  
 Müller Walter, Urdorf  
 Nyffenegger Kurt, Langnau am  
 Albis  
 Pfeiffer Wilhelm, Oberweningen  
 Piana Daniel, St. Gallen  
 Rappo Hermann, Bern  
 Raths Hans, Niedercruzwil  
 Rimml Heinz Peter, Zürich  
 Rohner Markus, Pfäffikon ZH  
 Roth Hubert, Kriens  
 Roth Peter, Aathal-Seegräben  
 Ruppert Bernhard, Weisslingen  
 Scherrer Johann Rudolf, Au ZH  
 Schmid Hugo, Spreitenbach  
 Schnurrenberger Walter, Effretikon  
 Seiler Alfred, Opfikon  
 Senn Bruno, Hagenbuch ZH  
 Sidler Markus, Zug  
 Stamm Arnold, Nürensdorf  
 Stutz Peter, Pfäffikon ZH  
 Uetz Beat, Winterthur  
 Weber René, Zürich  
 Wermuth Heinz, Lampenberg  
 Widmer Andreas, Küsnacht ZH  
 Widmer Xaver, Zürich  
 Wieser Roman, Vaduz (FL)  
 Wiesmann Arnold, Muolen  
 Wüger Peter, Wetzikon ZH  
 Zimmermann Josef, Meierskappel  
 Zürcher Roland, Rätterschen  
 Zweifel Hugo, Zürich  
 Zweifel Peter, Zürich

### **Hauswirtschaftsleiterin im Gastgewerbe mit eidgenössischem Fachausweis**

Frommherz Helene, Frau, Biglen  
 Hänni Marianne, Frau, Köniz  
 Jost Rita, Frau, Männedorf  
 Klotz Daniela, Frau, Unterägeri  
 Mariacher-Eggli Margreth, Frau,  
 Arosa  
 Moretton Annie, Frau, Weggis  
 Sauter Maja, Frau, Aeschi bei Spiez  
 Schweizer Monika, Frau, Braunwald  
 Steiner Regina, Frau, Merligen  
 Ulmschneider Elisabeth, Frau,  
 Hombrechtikon  
 Vogler Hanna, Frau, Meilen  
 Zäch-Allenspach Rita, Frau, Port  
 Zimmermann Karin, Frau,  
 Visperterminen

### **Diplomierter Immobilien-Treuhänder**

Abt Rolf, Reinach BL  
 Amstad Karl, Meggen  
 Arnold Felix, Schattdorf  
 Bärlocher Jürg, Obermeilen  
 Bloch Urs, Bottmingen  
 Bohlhalter Claudia, Frau, St. Gallen  
 Bracher Reto, Solothurn  
 Brühwiler Guido, Gossau ZH  
 Brunner Martin, Zürich  
 Bucher Kurt, Stans  
 Bürgin Daniel, Zürich  
 Businger Stephan, Bern  
 Cazzaniga Silvano Romano, Schliern  
 bei Köniz  
 Döbeli Thomas, Lütisburg Station  
 Egli Hans-Peter, Ebmatingen  
 Eigenmann Hermann Arthur,  
 Benglen  
 Elliscasis Christian, Fehraltorf  
 Ernst Stefan, Dietikon  
 Fasler Rudolf, Aarau  
 Faust Mario, Bottmingen  
 Fischer Franz, Emmenbrücke  
 Foschi René, Zürich

Gafner Stephan-Christian, Uerikon  
Ganz Alfred Bruno, Stäfa  
Gribi Urs, Basel  
Hämmerli Monika, Frau, Murten  
Hecht Hans Rudolf, Basel  
Heinrich Roland, Zug  
Herrmann Franz, Zürich  
Hess Alex, Uster  
Hirsiger Kurt, Belp  
Homberger Thomas, Rapperswil SG  
Hueber Guido, Muttenz  
Hunziker Rudolf, Büren zum Hof  
Huser Urs, Staad SG  
Jungo Jean-Louis, St. Ursen  
Jungo Marius, Düdingen  
Jurt Emilie, Frau, Othmarsingen  
Kaser Adrian, Bern  
Kehl Ueli, Gränichen  
Kernen Markus, Winterthur  
Krebs Michèle, Frau, Ittigen  
Küng Urs, Gerlikon  
Lässer André, Zürich  
Leuenberger André, Bern  
Leuenberger Franz, Schenkon  
Liniger Matthias Christoph, Bern  
Litschi Fredy, Lufingen  
Luder Beat, Lotzwil  
Maduz Jakob, Elm  
Marti Silvio, Luzern  
Mautner Hübner Beatrice R., Frau,  
Zürich  
Meier Peter, Herisau  
Montandon Daniel René, Brunnen  
Morgenegg Susanne, Frau,  
Pontresina  
Mosimann Walter, Bern  
Neuenschwander Hanspeter, Basel  
Neuenschwander Rolf, Bern  
Pfenninger Thomas, Geroldswil  
Rimml Erich H., Wallisellen  
Roth-Cher Fernanda C. M., Frau,  
Allschwil  
Rothacher Rudolf, Köniz  
Rüedi Andreas, Klosters  
Rüegg Peter, Feldmeilen  
Rusch Benedikt, St. Gallen  
Schär Reto, Aadorf  
Schärer René, Hettlingen

Schmid Daniel, Greng  
Schmidlin Michael, Zürich  
Schneeberger Klaus, Sevelen  
Schneider Marianne, Frau, Widen  
Setz Hans, Brugg  
Sgier-Caduff Prisca, Frau, Sagogn  
Simonet Ambros, Muttenz  
Spirig Franz, Diepoldsau  
Stäger Rolf J., Zürich  
Staerke Charles, Wettingen  
Steiger Reto Silvio, Zürich  
Stocker Rainer, Chur  
Stoffel Rudolf, Thalwil  
Ströbele Heidi, Frau, Adliswil  
Szakaly Karoly, Gümligen  
Trüb-Manz Hans-Jörg, Dübendorf  
Uebelhart Willy, Bellach  
Weber Christoph, Olten  
Wick Norbert, Wittenbach  
Wieland Hans Peter, Eschlikon TG  
Wild Hanspeter, Henau  
Wüst Markus, Zürich  
Zumofen Charly, Naters

### **Kaminfegermeister**

Alpiger Guido, Ebnet-Kappel  
Blatter Walter, Cham  
Feuz Charles, Stechelberg  
Fischer Markus, Brienz BE  
Flückiger Daniel, Stechelberg  
Forster Urs, Erlach  
Frei Roland, Elfingen  
Gabriel Markus, Ebikon  
Glaus Hardy, Schänis  
Glauer Heinz, Schönbühl-Urtenen  
Gnos Bernhard, Wila  
Hidber Stefan, Mels  
Hugentobler Jürg, Romanshorn  
Kupper Johannes, Winterthur  
Lanz Peter, Steffisburg  
Meienberg Erich, Rüti ZH  
Müller Ernst, Mollis  
Naef Urs Peter, Horgen  
Oesch Ludwig, Embrach  
Patt Reto, Stäfa  
Ricklin Armin, Bubendorf

Sandholzer Franz, Buchs SG  
Schilling Roger, Altdorf UR  
Stöckli Markus, Rüti bei Riggisberg  
Streit Gerhard, Krauchthal  
Tanner Emanuël, Stein am Rhein  
Tschudi Hans, Näfels  
Walliser Bruno, Volketswil

### **KKW-Anlagenoperateur mit eidgenössischem Fachausweis**

Buser Jürg, Aarburg  
Freiburghaus Urs, Aarberg  
Köferli Roland, Koblenz  
Kolafa Hans-Peter, Lauchringen (D)  
Kübli Urs, Boll  
Noth Daniel, Lobsigen  
Notter Walter, Gippingen

### **Malermeister**

Arn Daniel, Bern  
Bischof Roman, Egnach  
Bögli Andreas, Melchnau  
Breitenfeld Jürg, Riehen  
Brigger Christoph, Brig-Glis  
Brückler Philipp, Belp  
Brudermann Daniel, Zürich  
Buri Reto, Wil SG  
Büsser Marcel, Waldkirch  
Camastral Martin, Felsberg  
Eichenberger Friedrich, Bremgarten  
bei Bern  
Good René, Sargans  
Gschwend Christoph, Oberbüren  
Gut Beat, Wädenswil  
Hänni René, Schliern bei Köniz  
Häubi Benedikt Tobias, Volketswil  
Hauser Thomas, Näfels  
Herren Marcel, Schwerzenbach  
Kncubühler Daniel, Zürich  
Knopp Jürgen, Berg TG  
Kugler Marc-Oliver, Arbon  
Lemmenmeier Arnold, Bichwil  
Lisibach Martin, Solothurn  
De Martin Dino, Zumikon  
Meier Thomas, Bütschwil

Meyer Christoph, Niederbipp  
Moser Thomas, Wettingen  
Müller Eric, Dietlikon  
Müller René, Riehen  
Osbaher Arthur, Zürich  
Schärer Jacques, Linthal  
Scheffmacher Daniel, Schaffhausen  
Schmid Franz, Hinterkappelen  
Schumann Frank, Gossau SG  
Seehafer Peter, Malters  
Spielmann Hans-Peter, Messen  
Steiner Otmar, Rieden SG  
Strüby Marcel, Einsiedeln  
Studer Josef, Sempach Stadt  
Todaro Giovanni, Nidau  
Tonet Valdis, Jona  
Trenkle Daniel, Sursee  
Utiger Peter, Baar  
Weder Urs, Grenchen  
Weidmann Linard, Champfèr  
Willisch Christoph, Fahrweid  
Zanatta Roberto, Lyss  
Zbinden Roger, Netstal  
Zimmermann Silvan, Luzern

### **Metallbaumeister**

Baumann Reinhard, Biel BE  
Baumann Thomas, Uster  
Buri Niels, Rorschacherberg  
Buser Cyrill, Oberwil BL  
Delfosse Gérard, Kaiseraugst  
Fankhauser Roland, Udorf  
Frei Magnus, Richterswil  
Hänggi Christoph, Hägendorf  
Hauser Markus, Kreuzlingen  
Heinzer Beat, Pfyn  
Hug Beda, Flums  
Hüsser Bruno, Rudolfstetten  
Keiser Paul, Stans  
Koller Paul, Eschenbach SG  
Köppel Roger, Zihlschlacht  
Manetsch Silvio, Trimmis  
Mehr Paul, Hochdorf  
Mischler Christoph, Hittnau  
Muff Anton, Stäfa  
Nüesch Alfred, St. Gallen  
Pries Jürgen, Root

Roth Ulrich, Gretzenbach  
Schnider Josef, Immensee  
Schnider Martin, Turgi  
Seyfang Urs, Zürich  
Stauber Daniel, Bonstetten  
Stüssi Bernhard, Bubikon  
Tsianakas Theos, Thalwil  
Uhlmann Franz, Schwarzenbach  
(Huttwil)  
Welti Robert, Steckborn  
Wüthrich Urs, Mettmenstetten

**Metallbau-Werkstattleiter  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Beck Hubert, Planken (FL)  
Bigler Peter, Wichtrach  
Breu Rolf, Heiden  
Brunner Hansjörg, Hochdorf  
Brühwiler Christof, Gossau SG  
Bühler Urs, Mönchaltorf  
Coray Edgar, Ebertswil  
Ewert Martin, Zürich  
Häberli Martin, Sarnen  
Heger Markus, Orpund  
Hiestand Markus, St. Erhard  
Himmelberger Uwe,  
Rorschacherberg  
Hoffmann Reto, Lostorf  
Hug Markus, Ziefen  
Kälin Daniel, Einsiedeln  
Kocher Bruno, Laupen BE  
Koller Martin, Malters  
Kunz Rainer, Flums  
Laubscher Bruno, Ipsach  
Lauper Markus, Schmitten FR  
Marti Daniel, Täuffelen  
Mathys Werner, Hedingen  
Meyer Bernhard, Kloten  
Mittner Marcel, Chur  
Müller Hans-Peter, St. Gallen  
Müri Rolf, Umiken  
Naef Karl, Wetzikon ZH  
Olschimke Peter, Wohlen AG  
De la Pena Alfredo, Erlinsbach  
Pulfer Hugo, St. Gallen  
Rast Josef, Wallisellen  
Scalbi Tiberio, St. Gallen

Schwarz Andreas, Bern  
Sixt Max, Brüttisellen  
Stump Emil, Wilchingen  
Thalmann Philipp, Langwiesen  
Trachsler Martin, Wallisellen  
Tschopp Roland, Hergiswil NW  
Ulmann Christian, Neerach  
Wagenbrenner Oliver, Zermatt  
Walt Andreas, Oberriet SG  
Wenger Peter, Uetendorf  
Wingeier Alfred, Däniken SO  
Wüthrich Bruno, Thun  
Wüthrich Rolf, Mettmenstetten

**Public Relations-Assistent/-in  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Albisetti Alessandra, Frau,  
Abtwil SG  
Atzenweiler Markus, Winterthur  
Baerfuss-Hengartner Ursula, Frau,  
Frick  
Beuclair Nicole, Frau, Basel  
Bühler Schütze Katharina, Frau,  
Buchs ZH  
Castellani Monika, Frau, Wettswil  
Christen Mirjam, Frau, Luzern  
Conte Karl, Zürich  
Conteduca Nicole, Frau, Zürich  
Dalcher Paul, Pratteln  
Daumüller Pia, Frau, Zuchwil  
Engler Bernhard, Bern  
Fähndrich Denise, Frau, Zug  
Fajfr Zuzana, Frau, Bern  
Falbriard Christine, Frau, Ettingen  
Felder Oliver, Luzern  
Forrer-Knöpfel Elena, Frau, Cham  
Frank Mario, Basel  
Frei Susanna, Frau, Zürich  
Fritschi Karin, Frau, Glattbrugg  
Fuchs Dorothee, Frau, Uetendorf  
Giger Peter, Lyss  
Gonzalo Angel, Luzern  
Graf Dino, Baden  
Gredig Christian, Zürich  
Habegger Hans, Büren an der Aare  
Habich Karin, Frau, Zürich  
Häsler Jeannette, Frau, Killwangen

Hausherr Ruth, Frau, Lommiswil  
Heid Jacqueline, Frau, Basel  
Hofer Anna-Barbara, Frau,  
Utzenstorf  
Honegger Christine, Frau, Zürich  
Hostettler Christoph, Zürich  
Hübscher Claudia, Frau, Gebenstorf  
Hügli Markus, Schönbühl-Urtenen  
Hühnli Beat, Köniz  
Jakober Eva-Maria, Frau, Glarus  
Kern Christine, Frau, Basel  
Kiefer Carolin, Frau, Glattbrugg  
Klimesch Silvia, Frau, Dübendorf  
Kormann Reto, Zollikofen  
Krienbühl Markus, Bolligen  
Lausch Jacqueline, Frau, Trimbach  
Marti Ursula, Frau, Aarberg  
Matzinger Jacqueline, Frau, Wabern  
Maurer Alfred, Langendorf  
Messerli Susanne, Frau, Zürich  
Mester-Elsener Liliane, Frau,  
Winterthur  
Mettler Jakob Amadeus,  
Oberwil BL  
Mettler Silvia, Frau, Goldswil bei  
Interlaken  
Meyer Herbert, Felben-Wellhausen  
Mouci Menard Nadia, Frau, Zürich  
Nehmer Hans-Peter, Adliswil  
Paravicini Claudia, Frau, Winterthur  
Petereit Thomas, Singen (D)  
Portmann Petra, Frau, Burgdorf  
Rihm Ariane, Frau, Basel  
Rotzetter Liliane, Frau, Düdingen  
Ruesch Hanspeter, Muttenz  
Ruppeiner Reto, Reinach BL  
Schilling Claudia, Frau, Dübendorf  
Schreiber Regula, Frau, Dübendorf  
Schürmann Toni, Basel  
Schweizer Anita, Frau, St. Gallen  
Seeberger Ursula, Frau, Oberwil BL  
Stuker Susanne, Frau, Zürich  
Suter-Tester Sonja, Frau, Küssnacht  
am Rigi  
Sydler Ursula, Frau, Riniken  
Umiker Barbara, Frau, Binningen

## **Sekretärin mit eidgenössischem Fachausweis**

Ackeret Rita, Frau, Winterthur  
Ackermann Sandra, Frau,  
Ostermundigen  
Affolter Linda, Frau, Solothurn  
Arslan-Donno Daniela, Frau, Illnau  
Baumgartner-Schwitzer Andrea,  
Frau, Muolen  
Beti Sonja, Frau, Flawil  
Beutler Elisabeth, Frau, Zürich  
Grütter Renate, Frau, Dübendorf  
Haas Cornelia, Frau, Lommiswil  
Hunziker Marlyse, Frau, Zürich  
Kersting-Birrer Astrid, Frau, Luzern  
Kielnhofner Anita, Frau, Zürich  
Marti Patricia, Frau, Egg bei Zürich  
Mazzoni Monica, Frau, Kriens  
Meyer Iris, Frau, Niederlenz  
Müller Jacqueline, Frau, St. Gallen  
Nigg Gertrud, Frau, Schaan (FL)  
Pinna Claudia, Frau, Liebstorf  
Rüttimann Bettina, Frau,  
Niederbüren  
Schmid Katharina, Frau,  
Frenkendorf  
Schmucki Priska, Frau,  
Rapperswil SG  
Stucki Bettina, Frau, Fislisbach  
Suhner Elisabeth, Frau, Winterthur  
Vögtli Pia, Frau, Aesch BL  
Walter Gabriela, Frau, Dübendorf  
Yalçın Sandra, Frau, Zürich

## **Diplomierter Steuerexperte**

Bischof Harald, St. Gallen  
Bühler Hans-Peter, Zürich  
Busin Christoph, Zürich  
Dettling Josef, Brunnen  
Diggelmann Vogler Brigitte, Frau,  
Zürich  
Dünki Martin, Marthalen  
Eisenring Thomas, Flawil  
Frey Franz, Zürich  
Furrer Paul, Luzern  
Gasser Werner, Zürich

Girsberger Bernhard, Kreuzlingen  
Gisler Urs, Ettenhausen TG  
Grütter Karl Urs, Sigriswil  
Hayoz Irénée, Düringen  
Kliebenschädel Jürg, Teufen AR  
Koch Hans André, Zürich  
Kolar Peter, Baden  
Kuster Reto, Bern  
Lampert Frank, Thalwil  
Lehmann Daniel, Zürich  
Leutenegger Willi, Zürich  
Lindenmann Frank, Therwil  
Marti Armin, Zürich  
Mühlemann Daniel, Dr., Wangen  
bei Dübendorf  
Müller Gaby J., Frau, Zürich  
Neidhart Markus, Küttigen  
Noli Gilbert, Zürich  
Planta Marina, Frau, Zürich  
Reinarz Peter, Zürich  
Rolny Arno, Jona  
Rüdisühli Heini, Rüschnikon  
Ryf Max, Bätterkinden  
Ryser David, Zürich  
Schafroth Gerhard, Liestal  
Scheidegger Lukas, Bern  
Schillig Carl Emanuel, Zug  
Schnellmann Rolf, Küssnacht am  
Rigi  
Staudt Hélène, Frau, Winterthur  
Weber Dieter, Zürich  
Weber Stefan, Baden  
Wehrli Jürg, Horw

**Technischer Kaufmann/Technische  
Kauffrau  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Albert Martin, Lupfig  
Allemann Fritz, Zäziwil  
Altermatt Marcel, Herbetswil  
Amsler Kurt, Asp  
Bamert Peter, Tuggen  
Benedetto Giorgio, Hüttwilen  
Benz Ruedi, Lachen SZ  
Bernardinis Res, Rüti ZH  
Bigler Thomas, Rubigen  
Blatter Sandro, Schwerzenbach

Bohren Roland, Grindelwald  
Bolliger Heinz, Schmiedrued  
Bosshard Christian, Pfungen  
Brechtbühl Jürg, Niederwangen bei  
Bern  
Bürgin Rolf, Diessenhofen  
Camenzind Urs, Niederrohrdorf  
Christen Ueli, Rüti ZH  
Dietrich Bengt, Fehraltorf  
Ernst Christof, Niederhasli  
Falch Stefan, Wittenbach  
Fernandez José Alberto, Winterthur  
Fiore Orazio, Bachenbülach  
Fluri Remo, Zuchwil  
Fuchs Daniel, Oberstammheim  
Gabriel Romano, Domat/Ems  
Gähler Andreas, Lichtensteig  
Gfeller Stephan, Bözen  
Ghenzi René, Volketswil  
Gisler Karl, Bürglen UR  
Gut René, Lachen SZ  
Handloser Daniel, Bottmingen  
Hauser Christoph, Rüti ZH  
Heierli Hans-Roger, Platz  
(Walzenhausen)  
Heimann Helmut, Brenzikofen  
Heinis Roger, Basel  
Heller Peter, Gempfen  
Hiestand Armin, Freienbach  
Hitz Oliver, Neuhausen am  
Rheinfall  
Holzer Wolfgang, Muntlix (A)  
Hug Martin, Schwanden GL  
Jung Christian, St. Gallen  
Kälin Andreas, Dürnten  
Kälin Daniel, Rüti ZH  
Käser Roland, Hunzenschwil  
Kerner Karl, Zürich  
Klauser Thomas, Rapperswil SG  
Kläusli Roger, Glattfelden  
Klein Beat, Forch  
Koch Christian, Hinwil  
Koch Rolf, Boswil  
Kränzlin Hugo, Speicher  
Kressibucher Marcel, Wil SG  
Kuonen Alain, Adliswil  
Lehmann Rolf, Ennenda  
Lerch Stefan, Oftringen

Mächler Karl, Ennenda  
Mannhart Thomas, Zürich  
Meier Birgit, Frau, Glattfelden  
Meier Bruno, Niederrohrdorf  
Mettler Guido, St. Gallen  
Michel René, Kaiseraugst  
Micheroli Ivo, Neuhausen am  
Rheinfall  
Moser Patrik, Oftringen  
Müller Fritz, Andelfingen  
Müller Guido, Dietlikon  
Oehler Markus, Balgach  
Oeler Martin, Zürich  
Oertli Rolf, Mollis  
Oetiker Markus, Oberrohrdorf  
Oswald Fritz, Rothrist  
Raffaele Piero, Adlikon bei  
Regensdorf  
Regli René, Wolfhausen  
Reiser Fritz, Hinwil  
Rohrbach Hans-Ulrich,  
Niedergösgen  
Rüegg Heinz, Zumikon  
Rutishauser Beat, Schliern bei  
Köniz  
Rutz Yvonne, Frau, Grenchen  
Sancr Patrik, Mogelsberg  
Schärer Rudolf, Wollerau  
Schleiss Bruno, Steinhausen  
Schlup Walter, Biel BE  
Schmitter Martin, Flawil  
Schwertfeger René, Emmenbrücke  
Senn Willi, Mühlrüti  
Spidalieri Michelc, Cham  
Spirig Thomas, Muri AG  
Staedler Patrick, Frasnacht  
Stauffacher Werner, Mollis  
Stauffer Adrian, Ins  
Steiner Erich, Münchenbuchsee  
Störchlin Walter, Jona  
Strässler Manfred, Zeiningen  
Strub Helmut, Rombach  
Sutter Urs, Rebstein  
Vogler Bruno, Solothurn  
Wagner Franz, Hinwil  
Walter Philippe, Niederwangen bei  
Bern  
Wälti Stephan, Bern

Wegmann Hans-Rudolf, Dübendorf  
Weibel Peter, Eschlikon TG  
Wetli Markus, Wettingen  
Winter Marcel, Lengnau AG  
Wyss Roland, Köniz  
Zeller Markus, Binningen  
Zweifel Roland, Zürich

### **Treuhänder mit eidgenössischem Fachausweis**

Acklin Thomas, Aarau  
Aeberhard Roland, Ostermundigen  
Aerne René, Wil SG  
Ambord Daniel, Münchenstein  
Ammann Reto, Roggwil BE  
Anliker Daniel, St. Gallen  
Antenen Pascal, Thun  
Arnet Silvia, Frau, Pfaffhausen  
Arnold-Infanger Monika, Frau,  
Luzern  
Backenecker Claudia, Frau,  
Dübendorf  
Bades Daniela, Frau, Schlieren  
Ballet André, Bern  
Balli Bruno, Matten bei Interlaken  
Bauer Germaine, Frau, Cham  
Baumann Beat, Männedorf  
Bearth Gion Mudest, Chur  
Bernhard Roger, Flaach  
Bienz Thomas, Gisikon  
Bingert Georges, Muttentz  
Bingert Philippe, Muttentz  
Bischof Marcel, Neftenbach  
Bischofberger Franziska, Frau,  
Rorschach  
Blaser Alfred, Bern  
Bommel Andreas, Zürich  
Bonvin Etienne, Münchenstein  
Boschung Roland, Laupen BE  
Bossard Bruno, Zug  
Bratschi Pascal, Biel BE  
Breu Stephan Urs, Zürich  
Brüderli René, Herrliberg  
Bucher Sabina, Frau, Winterthur  
Buess Brigitte, Frau, Rheinfelden  
Buff Daniela, Frau, Bassersdorf  
Bundeli Patrick, Brugg bei Biel

Buri Hanspeter, Nyon VD  
Busenhart Bettina, Frau,  
Worblaufen  
Camichel Paul, Chur  
Chiaravalli Emilio, Zürich  
Daasch Rainer, Kaiseraugst  
Dahinden Peter, Eschenbach LU  
Degiacomi Martin, Bern  
Dietrich Guy, Ittigen  
Dilge Garbis, Buchs AG  
Dubach Beat, Bern  
Eggler Daniel, Wollerau  
Eichmann Beatrice, Frau, Effretikon  
Eigenmann Erich, Dietfurt  
Elsener Erich, Würenlos  
Eltschinger Bruno, Rheinfelden  
Erni Roland, Thürnen  
Eugster Daniel, Altstätten SG  
Fässler Heidy, Frau, Rotkreuz  
Fässler Maurus, Chur  
Fargolo Nico, Baar  
Fedele Francesco, Basel  
Fenaroli Daniela, Frau, Zürich  
Fenner Elisabeth, Frau, Forch  
Fiedler Robert, Thalwil  
Fischer Richard, Oberehrendingen  
Fossati Sergio, Zürich  
Frauenfelder Thomas, Meggen  
Frey Andreas, Olten  
Frey Boris, Biel-Benken BL  
Frey Brigitte, Frau, Zürich  
Fürer Thomas, Baar  
Furrer Daniel, Lüterkofen  
Furrer Guido, Luzern  
Fürst Roland, Volketswil  
Fusco Francesco R., Unterägeri  
Gärtner Rolf, Zürich  
Gatti Christine, Frau, Zürich  
Gerber Christof, Thun  
Gerber Schlegel Rose, Frau,  
Bätterkinden  
Germann Kurt, Lenzburg  
Gertsch Martin, Reinach BL  
Gilgen Andreas, Turgi  
Glarner Barbara, Frau,  
Schaffhausen  
Götz Oliver, Niederhasli  
Gribi Reto, Trimbach

Grögli Thomas, St. Gallen  
Grossert Michèle, Frau, Brüttisellen  
Gubler-Brüsch Irene, Frau,  
Oberdorf BL  
Guldemann Beat, Basel  
Gysin-Rotzler Andreas, Basel  
Häne Christian, Wil SG  
Häring Raphael, Bösinggen  
Halbheer Rolf, Niederurnen  
Hasler Michael, Basel  
Hauser Angela, Frau,  
Schwarzenbach SG  
Heini Linus, Lenzerheide/Lai  
Henger Beat, Rüschiikon  
Hermann Roger, Niederurnen  
Hiestand Paul, Altendorf  
Hillmann Ralf, Chur  
Hinder Max, Bronschhofen  
Hirtz Mario, Gretzenbach  
Hofer Thomas, Ostermundigen  
Hostetmann Fritz, Wallisellen  
Huber Severin, Dielsdorf  
Hürlimann Martin, Langendorf  
Hürzeler Alex, Oeschgen  
Hug Roman, Abtwil SG  
Ingold-Mattmann Gabriela, Frau,  
Baar  
Irminger Mario, Zürich  
Jaeggi Daniel, Rüttenen  
Jenni-von Büren Doris, Frau,  
Ennetbürgen  
Jung René, Goldach  
Käslin Ruth, Frau, Weggis  
Kleeb Roland, Zürich  
Knecht Jörg, Windisch  
Köstli Claudia, Frau, Brütten  
Kofmehl Peter, Solothurn  
Konrad Cornelia, Frau, Schaan (FL)  
Krähenbühl Jürg, Elgg  
Kramer Stephan, Münsingen  
Kray Roger, Ennetbaden  
Krebs Jürg, Gossliwil  
Krieger Beatrice, Frau, Suhr  
Krummenacher Peter, Rain  
Küttel-Fischlin Hanny, Frau,  
Goldau  
Lehmann Cornelia, Frau,  
Gossau SG

Lergier Raymond, Hünibach  
 Leuenberger Marianne, Frau,  
 Huttwil  
 Locher Verena, Frau, Bürglen TG  
 Longini René, Zürich  
 Luternauer Franz, Kägswil  
 Maissen Georg, Gossau SG  
 Marty Roland, St. Gallen  
 Mauron Beat, Düringen  
 Mazlan-Manz Astrid, Frau,  
 Schwerzenbach  
 Meier-Tschopp Rudolf, Kriens  
 Mennillo Claudio, Basel  
 Meyer Marc, Neuenhof  
 Michel Hans Rudolf, Gümligen  
 Miranda Eduardo, Reichenburg  
 Mittner Norbert, Rheinfelden  
 Morell Andrea, Samedan  
 Morf Sandra, Frau, Zürich  
 Müller Markus, Stansstad  
 Nadler Ralf, Züberwangen  
 Neuenschwander Bernhard,  
 Lützelflüh  
 Nideröst Urs, Unterägeri  
 Niemann Martin, Gunten  
 Odermatt Bruno, Emmen  
 Peng Alice, Frau, Zürich  
 Pfeiffer Dieter, Oberrieden  
 Pfeiffer Niklaus, Lommiswil  
 Pinta Eric, Glattbrugg  
 Portmann Walter, Adliswil  
 Pucher Hermann, Basel  
 Remund Thomas, Aarberg  
 Rinderer Anton, Zürich  
 Rindlisbacher Andreas, Ittigen  
 Risler Walter, Latterbach  
 Ritter Urs, Münchringen  
 Roniger Thomas, Schüpfen  
 Roth Markus, Schliern bei Köniz  
 Roth Peter, Unterehrendingen  
 Roth Ruedi, Felsberg  
 Rothenbühler Edwin, Lützelflüh  
 Ruckstuhl Regula, Frau, Klosters  
 Rüdüsühli Alfred, Horgen  
 Rüfenacht Fritz, Rüegsau  
 Ruoss Thomas, Feusisberg  
 Sattler Roland, Goldau  
 Schäffler Jürg, Herrenschandlen  
 Schär Beat, Uitikon Waldegg  
 Schegg Hansruedi, Winterthur  
 Scheibler Roland, Dietlikon  
 Scherer Barbara, Frau, Zug  
 Schertenleib Franziska, Frau,  
 Burgdorf  
 Scherwey Peter, Giffers  
 Schira Peter, Würenlos  
 Schlatter Bruno, Niederglatt ZH  
 Schmid Rolf, Olten  
 Schneider Thomas, Allschwil  
 Schnell-Gredig Christian, Uetikon  
 am See  
 Schnüriger Arnold, Seewen SZ  
 Schrepfer Wilhelm, Eschenbach SG  
 Schrott Monika, Frau, Zürich  
 Schüpfer Urs, Eiken  
 Schütz Ernst, Sumiswald  
 Schweizer Ralph, Fehren  
 Sidler Patrik, Thal  
 Sigmann Max, Lüsslingen  
 Simmen Hanspeter, Steinhausen  
 Sommer Maggie, Frau, Zürich  
 Sommerhalder Heinz, Burg AG  
 Spirig Michael, Beringen  
 Spothelfer Daniel, Riehen  
 Stadelmann Josef, Rengg  
 Städler Rolf, Arbon  
 Stählin Gabriela, Frau,  
 Hagenbuch ZH  
 Stalder Daniel, Zürich  
 Steffen Philipp, Bürglen TG  
 Steiner Heinz, Goldau  
 Steiner Peter, Urdorf  
 Steinmann Peter, Emmenbrücke  
 Stohler Paul, Basel  
 Stüssi Elsa, Frau, Zürich  
 Tanner-Niederer Denise E., Frau,  
 St. Margrethen SG  
 Thierstein Markus, Böisingen  
 Trachsler Philipp, Zug  
 Tringaniello Angelo, Bern  
 Tringaniello Bruno, Wabern  
 Trüb-Müller Jeannette, Frau,  
 Fehrltorf  
 Tschopp Dominik, Ziefen  
 Tschudin Gloria, Frau, Zürich  
 Tschudin Peter, Basel

Tuena Tiziano, Winterthur  
Villiger Albert, Cham  
Vils Boris, Thalwil  
Vogt Armin, Lachen SZ  
Vogt Heinz, Triesen (FL)  
Vöggtli René, Hochwald  
Voigt Nicole, Frau, Zürich  
Walther Karin, Frau, Zürich  
Weber Roger, Hegnau-Volketswil  
Weck Andreas, Horgen  
Wegmüller-Leutert Barbara, Frau,  
Obfelden  
Weiss Roland, Richterswil  
Wiggers Gertjan, Wettswil  
Willmann Rolf, Luzern  
Wolfsberg Markus, Ittigen  
Woodtli Rita, Frau, Zürich  
Zeiter Denise, Frau,  
Birmensdorf ZH  
Zeller Daniel, Wangen an der Aare  
Ziegler Marcel, Schlieren  
Zimmermann Daniel,  
Kastanienbaum  
Zoller Gerhard, Luzern  
Zulauf Brigitte, Frau, Flurlingen  
Züllig Peter, Baar  
Zürcher Marianne, Frau, Brugg  
Zürcher Thomas, Baden  
Zurkinden Norbert, Düringen  
Zweifel Rolf, Herisau

### **Diplomierter Treuhandexperte**

Bachmann Peter, Malters  
Bächtold Markus, Goldach  
Basig Daniel, Haldenstein  
Bolfing Regula, Frau, Rickenbach  
bei Schwyz  
Brönnimann Traugott, Lüscherz  
Bucher Stefan, Kriens  
Bürli-Wirz Herbert, Sursee  
Bütler Roland, Buttwil  
Dubacher Gabriela, Frau, Erstfeld  
Dutler Heinz, Neftenbach  
Ernst Reinhard, Neuenhof  
Fässler Jürg, Bottighofen  
Fallegger Beat, Hasle LU

Ferigutti Marco, Schwarzenbach SG  
Fischer Kurt, Buttisholz  
Friedli Thomas, Würenlingen  
Germann Christine, Frau, Chur  
Grünenfelder Stohler Cécile, Frau,  
Zürich  
Harsch Markus, Wermatswil  
Hauenstein David, Zug  
Hayoz Wolfgang, Jegenstorf  
Herzog Rupert, Weinfelden  
Holdener Rudolf, Unteriberg  
Honauer Armin, Ballwil  
Horisberger Markus, Küngoldingen  
Hort Ralph, Bonstetten  
Huber Heinz, Sachseln  
Hügli Edith, Frau, Zürich  
Humm Markus, Unterägeri  
Juen Martin, Oberuzwil  
Klausner Bernhard, Schaffhausen  
Küchler Urs, Alpnach Dorf  
Kuhl Reto, Zug  
Lanter Markus, Frasnacht  
Lemm Josef, Davos Platz  
Leu Max, Schaffhausen  
Lutz Christian, Kreuzlingen  
Manser Ueli, Abtwil SG  
Mazzucato Giorgio, Aarau  
Meier Marlis, Frau, Neuenkirch  
Monn-Dillinger Franziska, Frau,  
Baden  
Müller Urs, Sempach Stadt  
Obrist Emanuel, Neuheim  
Pellegrino Renata, Frau,  
Reinach BL  
Pfyl Walter, Schindellegi  
Rindlisbacher Urs, Hüttwilen  
Schätti Urs, Stallikon  
Schmid Guido, Hünenberg  
Schnetzer Michael, Adlikon bei  
Regensdorf  
Scramoncin Christine, Frau,  
Pfaffhausen  
Sonder Flurin, Wolfhausen  
Strässle Pascal, Arbon  
Tschudi Heinz, Maienfeld  
Urfer Martin, Niederscherli  
Waldmeier Markus, Therwil  
Wyss Felix, Härkingen

**Typografischer Gestalter  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Baldinger André, Zürich  
Bäni Reto, Hombrechtikon  
Bauert Susanne, Frau, Zürich  
Becker Beate, Frau, Konstanz (D)  
Blesi Ruth, Frau, Zürich  
Bosshard-Zwerenz Petra, Frau, Suhr  
Bühlmann Werner, Oberglatt ZH  
Carboni Roberto, Rhäzüns  
Dahinden Urs, Luzern  
Hafen Dominik, St. Gallen  
Havenstein Sabine, Frau,  
Hefenhofen  
Hermann Doris, Frau,  
Kirchenturnen  
Krähenbühl Hanspeter, Fürigen  
Krausch Antje, Frau, St. Gallen  
Linggi Monika, Frau, Zürich  
Mendelin Caroline, Frau, Zürich  
Mischler Andreas, Thun  
Misteli Roland, Steinhausen  
Reber Jürg, Thun  
Schmid Urs, Rotkreuz  
Schmid Walter, Brig-Glis  
Senn Bernhard, St. Gallen  
Spaar Carol, Frau, Reinach BL  
Stamm Philipp, Basel  
Stieger Roland, Teufen AR  
Strütt Thomas, Seon  
Wasser Sonja, Frau, Birsfelden  
Winkelmann Christine, Frau, Zürich

**Verkaufskordinatorator  
mit eidgenössischem Fachausweis**

Aemisegger Urs, St. Gallen  
Aeschbacher Frank-Simon, Aarberg  
Aquilino Marco, Zürich  
Bajka-Stocker Maya, Frau,  
Gossau ZH  
Baumann Heinz, Winterthur  
Baumann-Willi Barbara, Frau, Mels  
Bäuerle Rolf, Mönthal  
Bopp Jean-Claude, Dübendorf  
Brändli Andreas, Oensingen  
Bühler Oswald, Cham

Casty Urs, Zürich  
Dalle Carbonarc Daniel,  
Oberengstringen  
Diacio Antonino, Kaiseraugst  
Dietrich Felix, Widnau  
Eberle Marcel, Richterswil  
Egli Max, Eschenbach SG  
Elsener Dieter, Langnau am Albis  
Elsenhans Fredy, Schwarzenburg  
Elsinger Rolf, Zürich  
Fankhauser Andreas, Selzach  
Ferreira Pliego-Steineberg Monika,  
Frau, Zürich  
Fischer Andreas, Binz  
Fischer Daniel, Wädenswil  
Fischer Urs, Bremgarten AG  
Flepp Angela, Frau, Zürich  
Frey Dominique, Selzach  
Fritschi Emanuel, Dorf  
Frommlet Jürg, Volketswil  
Gabriel Urs, Wallisellen  
Götz Beat, Bern  
Grass Claudio, Zürich  
Grieder Jacqueline, Frau, Liestal  
Grossenbacher-Zäch Evelyne, Frau,  
Rickenbach SO  
Grunder Daniela, Frau, Roggwil BE  
Häfeli Christoph, Illnau  
Hasler Roger, Niederuzwil  
Heer Hans, Schleinikon  
Herger Anton, Horgen  
Hirschi Peter, Mutschellen  
Hofstetter Werner, Heerbrugg  
Honegger Thomas, Zürich  
Hunger Felix, Chur  
Huser Bernadette, Frau, Sirnach  
Huser Bernd, Hegnau  
Huwiler Roger, Mühlau  
Isaak Alice, Frau, Wallisellen  
Iten Rudolf, Küttigen  
Jurt Markus, Kriens  
Jurt Werner, Rickenbach LU  
Keller Daniel, Niederglatt ZH  
Keller Thomas, Zürich  
Kirchhofer Eric, Wohlenschwil  
Kissling André, Schänis  
Klee Andreas, Böisingen  
Kofler Martin, Thalwil

Kölbener Marcel, Gossau SG  
Kressig Daniel, Wängi  
Lavieri Fabrizio, Grenchen  
Ledergerber Edgar, Matzingen  
Leimgruber Beat, Sarmenstorf  
Leutenegger Roman, Wängi  
von Lewinski Ralf, Seon  
Lüchinger Jakob, Rorschacherberg  
Marti Hans-Jörg, Haslen GL  
Mascetti Claudio, Lengnau bei Biel  
Märki Sandra, Frau, Landikon  
Minikus Brigitta, Frau, Sirnach  
Montibeller Monika, Frau, Zürich  
Muggli René, Olten  
Mühlebach Daniel, Zürich  
Müller Henrietta L., Frau, Zumikon  
Oehninger Ernst, Winterthur  
Oswald René, Schlieren  
Pallas Manuel, Baden  
Di Pasquale Ezio, Worb  
Petrecca Daniel, Widen  
Pfenninger Christoph, Meilen  
Popp Wolfgang, Twann  
Probst Urs, Finsterhennen  
Ramseier Roger,  
Schönbühl-Urtenen  
Rast Bruno Karl, Rombach  
Ries Mario, Bubendorf  
Ritter Thomas, Höri  
Rohner Peter, Diepoldsau  
Roncaglioni Renato, Thörigen  
Rossi Marco, Brütisellen  
Rothen-Gräppi Brigitte, Frau,  
Grenchen  
Santoni Marco, Zürich  
Schärer Beat, Gelterkinden  
Schenkel Theodor, Kappelen  
Scherrer Andreas, Oberuzwil  
Schild Jean-Pierre, Romanshorn  
Schildknecht Marlon, Zürich  
Schleier Jürg, Nürensdorf  
Schlezak Robert, Frauenfeld  
Schmid Beat, Zürich  
Schmid Jürg, Zollikerberg  
Schmidli Roger, Oberglatt ZH  
Schoch René, Riehen  
Schoch Willi, Grüşch  
Schüepf Jörg, Reinach BL

Schweingruber Danny, Berg TG  
Senn Walter, Niederbuchsiten  
Siegenthaler Beat, Bern  
Sigg Arnold, Winterthur  
Spieser Daniela, Frau, Lachen SZ  
Stäubli Pcter, Horgen  
Steffen Beat, Lommiswil  
Steiger Felix, Chur  
Steiner Rudolf, Münsingen  
Stier Manuela, Frau, Otelfingen  
Stierli Rolf, Brugg  
Streit Roland, Kloten  
Stuber Stephan, Flumenthal  
Sury Hans-Ruedi, Rothenhausen  
Testorelli Marco, Zürich  
Thoma Yvonne, Frau, Wangen bei  
Dübendorf  
Tschannen Uschi, Frau, Aeschi SO  
Ulli Roger, Wil SG  
Ulrich Christoph, Leuzigen  
Utzinger Verena, Frau, Bülach  
Villiger Florian, Langenthal  
Vogelmann Gerhard, Stäfa  
Vujko Tatjana, Frau, Winterthur  
Wagner Ewald, Mutschellen  
Wahlen Dieter, Reigoldswil  
Wich Ralph, Zwingen  
Winterberg Alain, Neuchhof  
Würmli Markus, Gommiswald  
Wüst Markus, Oberriet SG  
Wyser Stefan, Kappel SO  
Zankl Sylvia, Frau, Roggwil BE  
Zindel Louis, Hüttwilen

**Verwaltungsfachmann/  
Verwaltungsfachfrau  
für Personalvorsorge mit  
eidgenössischem Fachausweis**

Aebischer Marius, Rubigen  
Brunner Walter, Eschenbach SG  
Burkhard Hansruedi,  
Grosshöchstetten  
Eggmann Yvonne, Frau,  
Birmensdorf ZH  
Fluri-Blum Béatrice, Frau,  
Geroldswil  
Gabathuler Walter Eric, Grenchen

Gautschi Lotti, Frau, Bolligen  
Imhof Peter, Romanshorn  
Jaton Marc-Adrien, Hölstein  
Kern Beat, Therwil  
Landolt Jürg, Zürich  
Loosli Bendicht, Zollbrück  
Lutz Christian, Winterthur  
Mauron Ursula, Frau, Rosshäusern  
Müller Erika, Frau, Zürich  
Nägelin Alfred, Hölstein

Py Jean-Camille, Uerikon  
Reichmuth Viktor, Schwyz  
Richard Urs, Adliswil  
Siegenthaler Daniel, Birsfelden  
Stäheli Jürg, Olten  
Strub Helen, Frau, Prêles  
Wächter Bruno, Affoltern am Albis  
Wahli Rita, Frau, Wil SG  
Wiggli Thomas, Basel  
Zumwald Marco, Twann

21. September 1993

Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit  
Abteilung Berufsbildung

Zusicherung von Bundesbeiträgen an Bodenverbesserungen und  
landwirtschaftliche Hochbauten

---

Verfügungen des Eidgenössischen Meliorationsamtes

- Gemeinde Ballmoos BE, Gesamtmelioration Ballmoos-Iffwil-Scheunen-Zuzwil, 14. Etappe,  
Projekt-Nr. BE2705-14
- Gemeinde Arisdorf BL, Hofdüngeranlage Holden,  
Projekt-Nr. BL832
- Gemeinde Hemmiken BL, Hofdüngeranlage Junkerschloss,  
Projekt-Nr. BL833
- Gemeinde Zunzgen BL, Hofdüngeranlage Hinter Horn,  
Projekt-Nr. BL834
- Gemeinde Zunzgen BL, Hofdüngeranlage Horen,  
Projekt-Nr. BL835
- Gemeinde Ruswil LU, Güterweg Sal-Neuhof-Merzenberg-Ober-  
arig,  
Projekt-Nr. LU3777
- Gemeinde Entlebuch LU, Gebäuderationalisierung Wilzigen,  
Projekt-Nr. LU3787
- Gemeinde Brunnadern SG, Gebäuderationalisierung Eichbühl,  
Projekt-Nr. SG4690
- Gemeinde Gommiswald SG, Gebäuderationalisierung Ramen-  
dingen,  
Projekt-Nr. SG4760
- Gemeinde Nesslau SG, Alpgebäude Ell,  
Projekt-Nr. SG4803
- Gemeinde Ernetschwil SG, Gebäuderationalisierung Schein-  
bühl,  
Projekt-Nr. SG4860
- Gemeinde Vorderthal SZ, Gebäuderationalisierung Schwändi-  
hof,  
Projekt-Nr. SZ2353
- Gemeinde Braunau TG, Hofdüngeranlage Ober Heid,  
Projekt-Nr. TG1464

## Rechtsmittel

Gegen diese Verfügungen kann nach Massgabe von Artikel 68 der Bodenverbesserungs-Verordnung (SR 913.1), 44ff. des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren (SR 172.021), 12 des Bundesgesetzes über den Natur- und Heimatschutz (SR 451) und 14 des Bundesgesetzes über Fuss- und Wanderwege (SR 704) innert 30 Tagen seit der Veröffentlichung im Bundesblatt beim Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartement Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Eidgenössischen Meliorationsamt, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 031 61 26 55) Einsicht in die Verfügungen und die Projektunterlagen nehmen.

21. September 1993

Eidgenössisches  
Meliorationsamt

**Nationalstrasse N7  
Kanton Thurgau  
Generelles Projekt  
Umweltverträglichkeitsbericht**

Gestützt auf Artikel 15 der Verordnung vom 19. Oktober 1988 über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPV, SR 814.011) kann der Umweltverträglichkeitsbericht zum generellen Projekt der Nationalstrasse N7, Teilstrecke Schwaderloh–Landesgrenze (km 30.200 bis km 34.119) vom 21. September 1993 bis und mit dem 20. Oktober 1993 beim Bundesamt für Strassenbau, Monbijoustrasse 40 in Bern nach telefonischer Voranmeldung (031 61 94 31, ab 25. Sept. 1993 031 322 94 31) wie folgt eingesehen werden:

Montag bis Freitag von 8.00–11.30 Uhr und von 14–17 Uhr.

21. September 1993

Bundesamt für Strassenbau

## **Finanzhilfen für Internationale Radio- und Fernsehveranstalter**

Der Bund kann schweizerischen Radio- und Fernsehveranstaltern von Programmen oder Sendungen auf internationaler Ebene Finanzhilfen gewähren. Über entsprechende Gesuche entscheidet das Bundesamt für Kommunikation (BAKOM). Voraussetzung ist ein besonderes öffentliches Interesse an der internationalen Veranstaltung dieser Programme oder Sendungen sowie der Umstand, dass die Leistung ohne Finanzhilfe nicht in befriedigender Weise erbracht werden kann. Die Finanzhilfe stützt sich auf Artikel 20 Absatz 1 des Bundesgesetzes vom 21. Juni 1991 über Radio und Fernsehen (RTVG; SR 784.40) sowie auf Artikel 16 der Radio- und Fernsehverordnung vom 16. März 1992 (RTVV; SR 784.401).

Begründete Gesuche sind beim BAKOM einzureichen (Bundesamt für Kommunikation, Abteilung Radio und Fernsehen, Postfach, 2503 Biel, Tel. 032/28 55 46).

*Frist zur Einreichung von Gesuchen: 22. Oktober 1993.*

21. September 1993

Bundesamt für Kommunikation

## Bekanntmachungen der Departemente und Ämter

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1993
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	37
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	21.09.1993
Date	
Data	
Seite	400-441
Page	
Pagina	
Ref. No	10 052 763

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.